

КНИГА ПРОРОКА ИСАИИ

Видение Исаии, сына Амосова, которое он видел о Иудее и Иерусалиме, во дни Озии, Иоафама, Ахаза, Езекии — царей Иудейских. Слушайте, небеса, и внимай, земля, потому что Господь говорит: Я воспитал и возвысил сыновей, а они возмутились против Меня. Вол знает владетеля своего, и осел — ясли господина своего; а Израиль не знает [Меня], народ Мой не понимает. Увы, народ грешный, народ обремененный беззакониями, племя злодеев, сыны погибельные! Оставили Господа, презрели Святаго Израилева, — повернулись назад. Во что вас бить еще, продолжающие свое упорство? Вся голова в язвах, и все сердце исчахло. От подошвы ноги до темени головы нет у него здорового места: язвы, пятна, гноящиеся раны, неочищенные и необвязанные и не смягченные елеем. Земля ваша опустошена; города ваши сожжены огнем; поля ваши в ваших глазах съедают чужие; все опустело, как после разорения чужими. И осталась дочь Сиона, как шатер в винограднике, как шалаш в огороде, как осажденный город. Если бы Господь Саваоф не оставил нам небольшого остатка, то мы были бы то же, что Содом, уподобились бы Гоморре. Слушайте слово Господне, князья Содомские; внимай закону Бога нашего, народ Гоморрский! К чему Мне множество жертв ваших? говорит Господь. Я пресыщен всесожжениями овнов и туком откормленного скота, и крови тельцов и агнцев и козлов не хочу. Когда вы приходите являться пред лице Мое, кто требует от вас, чтобы вы топтали дворы Мои? Не носите больше даров тщетных: курение отвратительно для Меня; новомесячий и суббот, праздничных собраний не могу терпеть: беззаконие — и празднование! Новомесячия ваши и праздники ваши ненавидит душа Моя: они бремя для Меня; Мне тяжело нести их. И когда вы простираете руки ваши, Я закрываю от вас очи Мои; и когда вы умножаете моления ваши, Я не слышу: ваши руки полны крови. Омойтесь, очиститесь; удалите злые деяния ваши от очей Моих; перестаньте делать зло; научитесь делать добро, ищите правды, спасайте угнетенного, защищайте сироту, вступайтесь за вдову. Тогда придите — и рассудим, говорит Господь. Если будут грехи ваши, как багряное, — как снег убелю; если будут красны, как пурпур, — как волну убелю. Если захотите и послушаетесь, то будете вкушать блага земли; если же отречетесь и будете упорствовать, то меч пожрет вас: ибо уста Господни говорят. Как сделалась блудницею верная столица, исполненная правосудия! Правда обитала в ней, а теперь — убийцы. Серебро твое стало изгарью, вино твое испорчено водою; князья твои — законопреступники и сообщники воров; все они любят подарки и гоняются за мздою; не защищают сироты, и дело вдовы не доходит до них. Посему говорит Господь, Господь Саваоф, Сильный Израилев: о, удовлетворю Я Себя над противниками Моими и отмщу врагам Моим! И обращу на тебя руку Мою и, как в щелочи, очищу с тебя примесь, и отделю от тебя все свинцовое; и опять буду поставлять тебе судей, как прежде, и советников, как вначале; тогда будут говорить о тебе: «город правды, столица верная». Сион спасется правосудием, и обратившиеся сыны его — правдою; всем же отступникам и грешникам — погибель, и оставившие Господа истребятся. Они будут постыжены за дубравы, которые столь вожделенны для вас, и посрамлены за сады, которые вы избрали себе; ибо вы будете, как дуб, которого лист опал, и как сад, в котором нет воды. И сильный будет отрепьем, и дело его —

искрою; и будут гореть вместе, — и никто не потушит.

2 Слово, которое было в видении к Исаии, сыну Амосову, о Иудее и Иерусалиме. И будет в последние дни, гора дома Господня будет поставлена во главу гор и возвысится над холмами, и потекут к ней все народы. И пойдут многие народы и скажут: придите, и взойдем на гору Господню, в дом Бога Иаковлева, и научит Он нас Своим путям и будем ходить по стезям Его; ибо от Сиона выйдет закон, и слово Господне — из Иерусалима. И будет Он судить народы, и обличит многие племена; и перекуют мечи свои на орала, и копыя свои — на серпы: не поднимет народ на народ меча, и не будут более учиться воевать. О, дом Иакова! Придите, и будем ходить во свете Господнем. Но Ты отринул народ Твой, дом Иакова, потому что они многое переняли от востока: и чародеи у *них*, как у Филистимлян, и с сынами чужих они в общении. И наполнилась земля его серебром и золотом, и нет числа сокровищам его; и наполнилась земля его конями, и нет числа колесницам его; и наполнилась земля его идолами: они поклоняются делу рук своих, тому, что сделали персты их. И преклонился человек, и унизился муж, — и Ты не простишь их. Иди в скалу и сокройся в землю от страха Господа и от славы величия Его. Поникнут гордые взгляды человека, и высокое людское унизится; и один Господь будет высок в тот день. Ибо *грядет* день Господа Саваофа на все гордое и высокомерное и на все превознесенное, — и оно будет унижено, — и на все кедры Ливанские, высокие и превозносящиеся, и на все дубы Васанские, и на все высокие горы, и на все возвышающиеся холмы, и на всякую высокую башню, и на всякую крепкую стену, и на все корабли Фарсисские, и на все вожделенные украшения их. И падет величие человеческое, и высокое людское унизится; и один Господь будет высок в тот день, и идолы совсем исчезнут. И войдут *люди* в расселины скал и в пропасти земли от страха Господа и от славы величия Его, когда Он восстанет сокрушить землю. В тот день человек бросит кротам и летучим мышам серебряных своих идолов и золотых своих идолов, которых сделал себе для поклонения им, чтобы войти в ущелья скал и в расселины гор от страха Господа и от славы величия Его, когда Он восстанет сокрушить землю. Перестаньте вы надеяться на человека, которого дыхание в ноздрях его, ибо что он значит?

3 Вот, Господь, Господь Саваоф, отнимет у Иерусалима и у Иуды посох и трость, всякое подкрепление хлебом и всякое подкрепление водою, храброго вождя и воина, судью и пророка, и прозорливца и старца, пятидесятника и вельможу и советника, и мудрого художника и искусного в слове. И дам им отроков в начальники, и дети будут господствовать над ними. И в народе один будет угнетаем другим, и каждый — ближним своим; юноша будет нагло превозноситься над старцем, и простолудин над вельможею. Тогда ухватится человек за брата своего, в семействе отца своего, и *скажет*: у тебя *есть* одежда, будь нашим вождем, и да будут эти развалины под рукою твоею. А он с клятвою скажет: не могу исцелить *ран общества*; и в моем доме нет ни хлеба, ни одежды; не делайте меня вождем народа. Так рушился Иерусалим, и пал Иуда, потому что язык их и дела их — против Господа, оскорбительны для очей славы Его. Выражение лиц их свидетельствует против них, и о грехе своем они рассказывают открыто, как Содомляне, не скрывают: горе душе их! ибо сами на себя навлекают зло. Скажите праведнику, что благо *ему*, ибо он будет вкушать плоды дел своих; а беззаконнику — горе, ибо будет ему возмездие за *дела* рук его. Притеснители народа Моего — дети, и женщины господствуют над ним. Народ Мой! вожди твои вводят тебя в заблуждение и путь стезей твоих испортили. Восстал Господь на суд — и стоит, чтобы судить народы. Господь вступает в суд со старейшинами народа Своего и с князьями его: вы опустошили виноградник;

награбленное у бедного — в ваших домах; что вы тесните народ Мой и угнетаете 15
бедных? говорит Господь, Господь Саваоф. И сказал Господь: за то, что дочери Си- 16
она надменны и ходят, подняв шею и обольщая взорами, и выступают величавою
поступью и гремят цепочками на ногах, — оголит Господь темя дочерей Сиона и 17
обнажит Господь срамоту их; в тот день отнимет Господь красивые цепочки на 18
ногах и звездочки, и луночки, серьги, и ожерелья, и опахала, увясла и запястья, и 19
пояса, и сосудцы с духами, и привески волшебные, перстни и кольца в носу, верх- 20, 21
нюю одежду и нижнюю, и платки, и кошельки, светлые тонкие епанчи и повязки, 22
и покрывала. И будет вместо благовония зловоние, и вместо пояса будет веревка, и 23
вместо завитых волос — плешь, и вместо широкой епанчи — узкое вретисще, вместо
красоты — клеймо. Мужи твои падут от меча, и храбрые твои — на войне. И будут 24, 25
воздыхать и плакать ворота *столицы*, и будет она сидеть на земле опустошенная.

И ухватятся семь женщин за одного мужчину в тот день, и скажут: «свой хлеб 4
будем есть и свою одежду будем носить, только пусть будем называться твоим
именем, — сними с нас позор». В тот день отрасль Господа явится в красоте и чести, 2
и плод земли — в величии и славе, для уцелевших *сынов* Израиля. Тогда оставшиеся 3
на Сионе и уцелевшие в Иерусалиме будут именоваться святыми, все вписанные в
книгу для житья в Иерусалиме, когда Господь омоет скверну дочерей Сиона и 4
очистит кровь Иерусалима из среды его духом суда и духом огня. И сотворит 5
Господь над всяким местом горы Сиона и над собраниями ее облако и дым во время
дня и блистание пылающего огня во время ночи; ибо над всем чтимым будет покров.
И будет шатер для осенения днем от зноя и для убежища и защиты от непогод и 6
дождя.

Воспою Возлюбленному моему песнь Возлюбленного моего о винограднике 5
Его. У Возлюбленного моего был виноградник на вершине утучненной горы, и Он 2
обнес его оградой, и очистил его от камней, и насадил в нем отборные виноградные
лозы, и построил башню посреди его, и выкопал в нем точило, и ожидал, что он
принесет хорошие грозды, а он принес дикие ягоды. И ныне, жители Иерусалима и 3
мужи Иуды, рассудите Меня с виноградником Моим. Что еще надлежало бы сде- 4
лать для виноградника Моего, чего Я не сделал ему? Почему, когда Я ожидал, что он
принесет хорошие грозды, он принес дикие ягоды? Итак Я скажу вам, что сделаю с 5
виноградником Моим: отниму у него ограду, и будет он опустошаем; разрушу стены
его, и будет попираем, и оставлю его в запустении: не будут ни обрезать, ни вска- 6
пывать его, — и зарастет он тернами и волчцами, и повелю облакам не проливать
на него дождя. Виноградник Господа Саваофа есть дом Израилев, и мужи Иуды — 7
любимое насаждение Его. И ждал Он правосудия, но вот — кровопролитие; *ждал*
правды, и вот — вопль. Горе вам, прибавляющие дом к дому, присоединяющие 8
поле к полю, так что *другим* не остается места, как будто вы одни поселены на земле.
В уши мои *сказал* Господь Саваоф: многочисленные дома эти будут пусты, большие 9
и красивые — без жителей; десять участков в винограднике дадут один бат, и хомер 10
посеянного зерна едва принесет ефу. Горе тем, которые с раннего утра ищут сикеры 11
и до позднего вечера разгорячают себя вином; и цитра и гусли, тимпан и свирель 12
и вино на пиршествах их; а на дела Господа они не взирают и о деяниях рук Его не
помышляют. За то народ мой пойдет в плен непредвиденно, и вельможи его будут 13
голодать, и богачи его будут томиться жаждою. За то преисподняя расширилась и 14
без меры раскрыла пасть свою: и сойдет *туда* слава их и богатство их, и шум их и
всё, что веселит их. И преклонится человек, и смирится муж, и глаза гордых по- 15
никнут; а Господь Саваоф превознесется в суде, и Бог Святый явит святость Свою 16
в правде. И будут пастись овцы по своей воле, и чужие будут питаться оставлен- 17

18 ными жирными пажитями богатых. Горе тем, которые влекут на себя беззаконие
19 вервями суетности, и грех — как бы ремнями колесничными; которые говорят:
«пусть Он поспешит и ускорит дело Свое, чтобы мы видели, и пусть приблизит-
20 ся и придет в исполнение совет Святаго Израилева, чтобы мы узнали!» Горе тем,
которые зло называют добром, и добро — злом, тьму почитают светом, и свет —
21 тьмою, горькое почитают сладким, и сладкое — горьким! Горе тем, которые муд-
22 ры в своих глазах и разумны пред самими собою! Горе тем, которые храбры пить
23 вино и сильны готовить крепкий напиток, которые за подарки оправдывают
24 виновного и правых лишают законного! За то, как огонь съедает солому, и пламя
истребляет сено, так истлеет корень их, и цвет их разнесется, как прах; потому что
25 они отвергли закон Господа Саваофа и презрели слово Святаго Израилева. За то
возгорится гнев Господа на народ Его, и прострет Он руку Свою на него и поразит
его, так что содрогнутся горы, и трупы их будут как помет на улицах. И при всем
26 этом гнев Его не отвратится, и рука Его еще будет простерта. И поднимет знамя
народам дальним, и даст знак живущему на краю земли, — и вот, он легко и скоро
27 придет; не будет у него ни усталого, ни изнемогающего; ни один не задремлет и не
28 заснет, и не снимется пояс с чресл его, и не разорвется ремень у обуви его; стрелы
его заострены, и все луки его натянуты; копыта коней его подобны кремню, и колеса
29 его — как вихрь; рев его — как рев львицы; он рыкает подобно скимнам, и заревет,
30 и схватит добычу и унесет, и никто не отнимет. И заревет на него в тот день как бы
рев *разъяренного* моря; и взглянет он на землю, и вот — тьма, горе, и свет померк в
облаках.

6 В год смерти царя Озии видел я Господа, сидящего на престоле высоком и пре-
2 вознесенном, и края риз Его наполняли весь храм. Вокруг Него стояли Серафимы;
у каждого из них по шести крыл: двумя закрывал каждый лице свое, и двумя закрыв-
3 вал ноги свои, и двумя летал. И зывали они друг ко другу и говорили: Свят, Свят,
4 Свят Господь Саваоф! вся земля полна славы Его! И поколебались верхи врат от
5 гласа восклицающих, и дом наполнился курениями. И сказал я: горе мне! погиб я!
ибо я человек с нечистыми устами, и живу среди народа также с нечистыми уста-
6 ми, — и глаза мои видели Царя, Господа Саваофа. Тогда прилетел ко мне один из
Серафимов, и в руке у него горящий уголь, который он взял клещами с жертвенни-
7 ка, и коснулся уст моих и сказал: вот, это коснулось уст твоих, и беззаконие твое
8 удалено от тебя, и грех твой очищен. И услышал я голос Господа, говорящего: кого
9 Мне послать? и кто пойдет для Нас? И я сказал: вот я, пошли меня. И сказал Он:
пойди и скажи этому народу: слухом услышите — и не уразумеете, и очами смотреть
10 будете — и не увидите. Ибо огрубело сердце народа сего, и ушами с трудом слы-
шат, и очи свои сомкнули, да не узрят очами, и не услышат ушами, и не уразумеют
11 сердцем, и не обратятся, чтобы Я исцелил их. И сказал я: надолго ли, Господи? Он
сказал: доколе не опустеют города, и останутся без жителей, и дома без людей, и
12 доколе земля эта совсем не опустеет. И удалит Господь людей, и великое запустение
13 будет на этой земле. И если еще останется десятая часть на ней и возвратится, и
она опять будет разорена; *но* как от теревинфа и как от дуба, когда они и срублены,
остается корень их, так святое семя *будет* корнем ее.

7 И было во дни Ахаза, сына Иоафамова, сына Озии, царя Иудейского, Рецин, царь
Сирийский, и Факей, сын Ремалиин, царь Израильский, пошли против Иерусалима,
2 чтобы завоевать его, но не могли завоевать. И было возвещено дому Давидову и
сказано: Сирияне расположились в земле Ефремовой; и всколебалось сердце его
3 и сердце народа его, как колеблется от ветра дерева в лесу. И сказал Господь
Исаии: выйди ты и сын твой Шеар-ясув навстречу Ахазу, к концу водопровода

верхнего пруда, на дорогу к полю белильничьему, и скажи ему: наблюдай и будь 4
спокоен; не страшись и да не унывает сердце твое от двух концов этих дымящихся 5
головней, от разгоревшегося гнева Рецина и Сириян и сына Ремалиина. Сирия, 5
Ефрем и сын Ремалиин умышляют против тебя зло, говоря: пойдем на Иудею и 6
возмутим ее, и овладеем ею и поставим в ней царем сына Тавеилова. Но Господь 7
Бог так говорит: это не состоится и не сбудется; ибо глава Сирии — Дамаск, и глава 8
Дамаска — Рецин; а чрез шестьдесят пять лет Ефрем перестанет быть народом; и 9
глава Ефрема — Самария, и глава Самарии — сын Ремалиин. Если вы не верите, 10
то потому, что вы не удостоверены. И продолжал Господь говорить к Ахазу, и 11
сказал: проси себе знамения у Господа Бога твоего: проси или в глубине, или на 12, 13
высоте. И сказал Ахаз: не буду просить и не буду искушать Господа. Тогда сказал
Исаия: слушайте же, дом Давидов! разве мало для вас затруднять людей, что вы
хотите затруднять и Бога моего? Итак Сам Господь даст вам знамение: се, Дева 14
во чреве примет и родит Сына, и нарекут имя Ему: Еммануил. Он будет питаться 15
молоком и медом, доколе не будет разуметь отвергать худое и избирать доброе; ибо 16
прежде нежели Этот Младенец будет разуметь отвергать худое и избирать доброе,
земля та, которой ты страшись, будет оставлена обоими царями ее. Но наведет 17
Господь на тебя и на народ твой и на дом отца твоего дни, какие не приходили со
времени отпадения Ефрема от Иуды, наведет царя Ассирийского. И будет в тот 18
день: даст знак Господь мухе, которая при устье реки Египетской, и пчеле, которая
в земле Ассирийской, — и прилетят и усядутся все они по долинам опустелым и по 19
расселинам скал, и по всем колючим кустарникам, и по всем деревьям. В тот день 20
обреет Господь бритвою, нанятою по ту сторону реки, царем Ассирийским, голову
и волосы на ногах, и даже отнимет бороду. И будет в тот день: кто будет содержать 21
корову и двух овец, по изобилию молока, которое они дадут, будет есть масло; 22
маслом и медом будут питаться все, оставшиеся в этой земле. И будет в тот день: 23
на всяком месте, где росла тысяча виноградных лоз на тысячу сребреников, будет
терновник и колючий кустарник. Со стрелами и луками будут ходить туда, ибо вся 24
земля будет терновником и колючим кустарником. И ни на одну из гор, которые 25
расчищались бороздниками, не пойдешь, боясь терновника и колючего кустарника:
туда будут выгонять волов, и мелкий скот будет топтать их.

И сказал мне Господь: возьми себе большой свиток и начертай на нем челове- **8**
ческим письмом: Магер-шелал-хаш-баз*. И я взял себе верных свидетелей: Урию 2
священника и Захарию, сына Варахиина, — и приступил я к пророчице, и она за- 3
чала и родила сына. И сказал мне Господь: нареки ему имя: Магер-шелал-хаш-баз,
ибо прежде нежели дитя будет уметь выговорить: отец мой, мать моя, — богатства 4
Дамаска и добычи Самарийские понесут перед царем Ассирийским. И продолжал 5
Господь говорить ко мне и сказал еще: за то, что этот народ пренебрегает водами 6
Силоама, текущими тихо, и восхищается Рецином и сыном Ремалииным, наведет 7
на него Господь воды реки бурные и большие — царя Ассирийского со всею славою
его; и поднимется она во всех протоках своих и выступит из всех берегов своих; и 8
пойдет по Иудее, наводнит ее и высоко поднимется — дойдет до шеи; и распростер-
тие крыльев ее будет во всю широту земли Твоей, Еммануил! Враждуйте, народы, 9
но трепещите, и внимайте, все отдаленные земли! Вооружайтесь, но трепещите; во-
оружайтесь, но трепещите! Замышляйте замыслы, но они рушатся; говорите слово, 10
но оно не состоится: ибо с нами Бог! Ибо так говорил мне Господь, *держа на мне* 11
крепкую руку и внушая мне не ходить путем сего народа, и сказал: «Не называйте 12

*Спешит грабеж, ускоряет добыча.

заговором всего того, что народ сей называет заговором; и не бойтесь того, чего он боится, и не страшитесь. Господа Саваофа — Его чтите свято, и Он — страх ваш, и Он — трепет ваш! И будет Он освящением и камнем преткновения, и скалою соблазна для обоих домов Израиля, петлею и сетью для жителей Иерусалима. И многие из них преткнутся и упадут, и разобьются, и запутаются в сети, и будут уловлены. Завяжи свидетельство, и запечатай откровение при учениках Моих». Итак я надеюсь на Господа, сокрывшего лице Свое от дома Иаковлева, и уповаю на Него. Вот я и дети, которых дал мне Господь, как указания и предзнаменования в Израиле от Господа Саваофа, живущего на горе Сионе. И когда скажут вам: обратитесь к вызывателям умерших и к чародеям, к шептунам и чревовещателям, — тогда отвечайте: не должен ли народ обращаться к своему Богу? спрашивают ли мертвых о живых? *Обращайтесь* к закону и откровению. Если они не говорят, как это слово, то нет в них света. И будут они бродить по земле, жестоко угнетенные и голодные; и во время голода будут злиться, хулить царя своего и Бога своего. И взглянут вверх, и посмотрят на землю; и вот — горе и мрак, густая тьма, и будут повержены во тьму. Но не всегда будет мрак там, где теперь он огустел.

9 Прежнее время умалило землю Завулонову и землю Неффалимову; но последующее возвеличит приморский путь, Заиорданскую страну, Галилею языческую. Народ, ходящий во тьме, увидит свет великий; на живущих в стране тени смертной свет воссияет. Ты умножишь народ, увеличишь радость его. Он будет веселиться пред Тобою, как веселятся во время жатвы, как радуются при разделе добычи. Ибо ярмо, тяготившее его, и жезл, поражавший его, и трость притеснителя его Ты сокрушишь, как в день Мадиама. Ибо всякая обувь воина во время брани и одежда, обогрелая кровью, будут отданы на сожжение, в пищу огню. Ибо Младенец родился нам — Сын дан нам; владычество на раменах Его, и нарекут имя Ему: Чудный, Советник, Бог крепкий, Отец вечности, Князь мира*. Умножению владычества Его и мира нет предела на престоле Давида и в царстве его, чтобы Ему утвердить его и укрепить его судом и правдою отныне и до века. Ревность Господа Саваофа соделает это. Слово посылает Господь на Иакова, и оно нисходит на Израиля, чтобы знал весь народ, Ефрем и жители Самарии, которые с гордостью и надменным сердцем говорят: кирпичи пали — построим из тесаного камня; сикоморы вырублены — заменим их кедрами. И воздвигнет Господь против него врагов Рецина, и неприятелей его вооружит: Сириян с востока, а Филистимлян с запада; и будут они пожирать Израиля полным ртом. При всем этом не отвратится гнев Его, и рука Его еще простерта. Но народ не обращается к Блющему его, и к Господу Саваофу не прибегает. И отсечет Господь у Израиля голову и хвост, пальму и трость, в один день: старец и знатный, — это голова; а пророк-лжеучитель есть хвост. И вожди сего народа введут его в заблуждение, и водимые ими погибнут. Поэтому о юношах его не порадуется Господь, и сирот его и вдов его не помилует: ибо все они — лицемеры и злодеи, и уста всех говорят нечестиво. При всем этом не отвратится гнев Его, и рука Его еще простерта. Ибо беззаконие, как огонь, разгорелось, пожирает терновник и колючий кустарник и пылает в чашах леса, и поднимаются столбы дыма. Ярость Господа Саваофа опалит землю, и народ сделается как бы пищею огня; не пощадит человек брата своего. И будут резать по правую сторону, и останутся голодные; и будут есть по левую, и не будут сыты; каждый будет пожирать плоть мышцы своей:

* В Славянской Библии этот стих читается так: «Ибо Младенец родился нам, Сын, и дан нам; владычество Его на раменах Его, и нарекут имя Ему: Великого Совета Ангел, Чудный, Советник, Бог крепкий, Властелин, Князь мира, Отец будущего века; ибо приведу мир князьям, мир и здравие Его».

Манассия — Ефрема, и Ефрем — Манассию, оба вместе — Иуду. При всем этом не 21
отвратится гнев Его, и рука Его еще простерта.

Горе тем, которые постановляют несправедливые законы и пишут жестокие ре- 10
шения, чтобы устранить бедных от правосудия и похитить права у малосильных 2
из народа Моего, чтобы вдов сделать добычею своею и ограбить сирот. И что вы 3
будете делать в день посещения, когда придет гибель издалека? К кому прибегнете
за помощью? И где оставите богатство ваше? Без Меня согнутся между узниками 4
и падут между убитыми. При всем этом не отвратится гнев Его, и рука Его еще про-
стерта. О, Ассур, жезл гнева Моего! и бич в руке его — Мое негодование! Я пошлю 5, 6
его против народа нечестивого и против народа гнева Моего, дам ему повеление
ограбить грабежом и добыть добычу и попить его, как грязь на улицах. Но он 7
не так подумает и не так помыслит сердце его; у него будет на сердце — разорить
и истребить немало народов. Ибо он скажет: «не все ли цари князья мои? Халне 8, 9
не то же ли, что Кархемис? Емаф не то же ли, что Арпад? Самария не то же ли, что
Дамаск? Так как рука моя овладела царствами идольскими, в которых кумиров 10
более, нежели в Иерусалиме и Самарии, — то не сделаю ли того же с Иерусалимом 11
и изваяниями его, что сделал с Самариею и идолами ее?» И будет, когда Господь 12
совершит все Свое дело на горе Сионе и в Иерусалиме, скажет: посмотрю на успех
надменного сердца царя Ассирийского и на тщеславие высоко поднятых глаз его.
Он говорит: «силою руки моей и моею мудростью я сделал это, потому что я умен: и 13
переставляю пределы народов, и расхищаю сокровища их, и низвергаю с престолов,
как исполин; и рука моя захватила богатство народов, как гнезда; и как забирают 14
оставленные в них яйца, так забрал я всю землю, и никто не пошевелил крылом,
и не открыл рта, и не пискнул». Величается ли секира пред тем, кто рубит ею? 15
Пила гордится ли пред тем, кто двигает ее? Как будто жезл восстает против того, кто
поднимает его; как будто палка поднимается на того, кто не дерево! За то Господь, 16
Господь Саваоф, пошлет чахлость на тучных его, и между знаменитыми его возжет
пламя, как пламя огня. Свет Израиля будет огнем, и Святой его — пламенем, ко- 17
торое сожжет и пожрет терны его и волчцы его в один день; и славный лес его и сад 18
его, от души до тела, истребит; и он будет, как чахлый умирающий. И остаток дерев 19
леса его так будет малочислен, что дитя в состоянии будет сделать опись. И будет 20
в тот день: остаток Израиля и спасшиеся из дома Иакова не будут более полагать-
ся на того, кто поразил их, но возложат упование на Господа, Святого Израилева,
чистосердечно. Остаток обратится, остаток Иакова — к Богу сильному. Ибо, хотя 21, 22
бы народа у тебя, Израиль, *было* столько, сколько песку морского, только остаток
его обратится; истребление определено избылиющею правдою; ибо определенное 23
истребление совершит Господь, Господь Саваоф, во всей земле. Посему так говорит 24
Господь, Господь Саваоф: народ Мой, живущий на Сионе! не бойся Ассура. Он пора-
зит тебя жезлом и трость свою поднимет на тебя, как Египет. Еще немного, очень 25
немного, и пройдет Мое негодование, и ярость Моя *обратится* на истребление их.
И поднимет Господь Саваоф бич на него, как во время поражения Мадиама у скалы 26
Орива, или как *простер* на море жезл, и поднимет его, как на Египет. И будет в тот 27
день: снимется с рамен твоих бремя его, и ярмо его — с шеи твоей; и распадется ярмо
от тука. Он идет на Аиаф, проходит Мигрон, в Михмаса складывает свои запасы. 28
Проходят теснины; в Геве ночлег их; Рама трясется; Гива Саулова разбежалась. Вой 29, 30
голосом твоим, дочь Галима; пусть услышит тебя Лаис, бедный Анафоф! Мадмена
разбежалась, жители Гевима спешат уходить. Еще день простоит он в Нове; грозит 32
рукою своею горе Сиону, холму Иерусалимскому. Вот, Господь, Господь Саваоф, 33
страшную силою сорвет ветви дерев, и величающиеся ростом будут срублены, вы-

34 сокие — повержены на землю. И посетит чашу леса железом, и Ливан падет от Всемогущего.

11, 2 И произойдет отрасль от корня Иессеева, и ветвь произрастет от корня его; и почиет на Нем Дух Господень, дух премудрости и разума, дух совета и крепости, дух ведения и благочестия; и страхом Господним исполнится, и будет судить не по взгляду очей Своих и не по слуху ушей Своих решать дела. Он будет судить бедных по правде, и дела страдальцев земли решать по истине; и жезлом уст Своих поразит землю, и духом уст Своих убьет нечестивого. И будет препоясанием чресл Его правда, и препоясанием бедр Его — истина. Тогда волк будет жить вместе с ягненком, и барс будет лежать вместе с козленком; и теленок, и молодой лев, и вол будут вместе, и малое дитя будет водить их. И корова будет пастись с медведицею, и детеныши их будут лежать вместе, и лев, как вол, будет есть солому. И младенец будет играть над норою аспида, и дитя протянет руку свою на гнездо змеи. Не будут делать зла и вреда на всей святой горе Моей, ибо земля будет наполнена ведением Господа, как воды наполняют море. И будет в тот день: к корню Иессееву, который станет, как знамя для народов, обратятся язычники, — и покой его будет слава. И будет в тот день: Господь снова прострет руку Свою, чтобы возвратить Себе остаток народа Своего, какой останется у Ассира, и в Египте, и в Патросе, и у Хуса, и у Елама, и в Сennaаре, и в Емафе, и на островах моря. И поднимет знамя язычникам, и соберет изгнанников Израиля, и рассеянных Иудеев созовет от четырех концов земли. И прекратится зависть Ефрема, и враждующие против Иуды будут истреблены. Ефрем не будет завидовать Иуде, и Иуда не будет притеснять Ефрема. И полетят на плеча Филистимлян к западу, ограбят всех детей Востока; на Едома и Моава наложат руку свою, и дети Аммона будут подданными им. И иссушит Господь залив моря Египетского, и прострет руку Свою на реку в сильном ветре Своем, и разобьет ее на семь ручьев, так что в сандалиях могут переходить ее. Тогда для остатка народа Его, который останется у Ассира, будет большая дорога, как это было для Израиля, когда он выходил из земли Египетской.

12 И скажешь в тот день: славлю Тебя, Господи; Ты гневался на меня, но отвратил гнев Твой и утешил меня. Вот, Бог — спасение мое: уповаю на Него и не боюсь; ибо Господь — сила моя, и пение мое — Господь; и Он был мне во спасение. И в радости будете почерпать воду из источников спасения, и скажете в тот день: славьте Господа, призывайте имя Его; возвещайте в народах дела Его; напоминайте, что велико имя Его; пойте Господу, ибо Он соделал великое, — да знают это по всей земле. Веселись и радуйся, жительница Сиона, ибо велик посреди тебя Святый Израилев.

13, 2 Пророчество о Вавилоне, которое изрек Исаия, сын Амосов. Поднимите знамя на открытой горе, возвысьте голос; махните им рукою, чтобы шли в ворота властолюбивых. Я дал повеление избранным Моим и призвал для *совершения* гнева Моего сильных Моих, торжествующих в величии Моем. Большой шум на горах, как бы от многолюдного народа, мятежный шум царств и народов, собравшихся вместе: Господь Саваоф обзревает боевое войско. Идут из отдаленной страны, от края неба, Господь и орудия гнева Его, чтобы сокрушить всю землю. Рыдайте, ибо день Господа близок, идет как разрушительная сила от Всемогущего. Оттого руки у всех опустились, и сердце у каждого человека растаяло. Ужаснулись, судороги и боли схватили их; мучатся, как рождающая, с изумлением смотрят друг на друга, лица у них разгорелись. Вот, приходит день Господа лютой, с гневом и пылающею яростью, чтобы сделать землю пустынею и истребить с нее грешников ее. Звезды небесные и светила не дают от себя света; солнце меркнет при восходе своем, и

луна не сияет светом своим. Я накажу мир за зло, и нечестивых — за беззакония 11
их, и положу конец высокоумию гордых, и уничижу надменность притеснителей; 12
сделаю то, что люди будут дороже чистого золота, и мужи — дороже золота Офир- 13
ского. Для сего потрясу небо, и земля сдвинется с места своего от ярости Господа 14
Саваофа, в день пылающего гнева Его. Тогда каждый, как преследуемая серна и 14
как покинутые овцы, обратится к народу своему, и каждый побежит в свою землю.
Но кто попадется, будет пронзен, и кого схватят, тот падет от меча. И младенцы их 15, 16
будут разбиты пред глазами их; дома их будут разграблены и жены их обесчещены.
Вот, Я подниму против них Мидян, которые не ценят серебра и не пристрастны к 17
золоту. Лúки их сразят юношей и не пощадят плода чрева: глаз их не сжалится над 18
детьми. И Вавилон, краса царств, гордость Халдеев, будет ниспровержен Богом, 19
как Содом и Гоморра, не заселится никогда, и в роды родов не будет жителей в 20
нем; не раскинет Аравитянин шатра своего, и пастухи со стадами не будут отдыхать
там. Но будут обитать в нем звери пустыни, и дома наполнятся филинами; и стра- 21
усы поселятся, и косматые будут скакать там. Шакалы будут выть в чертогах их, и 22
гиены — в увеселительных домах.

Близко время его, и не замедлят дни его, ибо помилует Господь Иакова и снова 14
возлюбит Израиля; и поселит их на земле их, и присоединятся к ним иноземцы
и прилепятся к дому Иакова. И возьмут их народы, и приведут на место их, и 2
дом Израиля усвоит их себе на земле Господней рабами и рабынями, и возьмет в
плен пленивших его, и будет господствовать над угнетателями своими. И будет 3
в тот день: когда Господь устроит тебя от скорби твоей и от страха и от тяжкого
рабства, которому ты поработен был, ты произнесешь победную песнь на царя 4
Вавилонского и скажешь: как не стало мучителя, пресеклось грабительство! Со- 5
крушил Господь жезл нечестивых, скипетр владык, поражавший народы в ярости 6
ударами неотвратимыми, во гневе господствовавший над племенами с неудержи-
мым преследованием. Вся земля отдыхает, покоится, восклицает от радости; и 7, 8
кипарисы радуются о тебе, и кедры ливанские, *говоря*: «с тех пор, как ты заснул,
никто не приходит рубить нас». Ад преисподний пришел в движение ради тебя, 9
чтобы встретить тебя при входе твоём; пробудил для тебя Рефаимов, всех вождей
земли; поднял всех царей языческих с престолов их. Все они будут говорить те- 10
бе: и ты сделался бессильным, как мы! и ты стал подобен нам! В преисподнюю 11
низвержена гордыня твоя со всем шумом твоим; под тобою подстилается червь, и
черви — покров твой. Как упал ты с неба, денница, сын зари! разбился о землю, 12
попиравший народы. А говорил в сердце своем: «взойду на небо, выше звезд Бо- 13
жиих вознесу престол мой и сяду на горé в сонме богов, на краю севера; взойду на 14
высоты облачные, буду подобен Всевышнему». Но ты низвержен в ад, в глубины 15
преисподней. Видящие тебя всматриваются в тебя, размышляют о тебе: «тот ли это 16
человек, который колебал землю, потрясал царства, вселенную сделал пустынею и 17
разрушал города ее, пленников своих не отпускал домой?». Все цари народов, все 18
лежат с честью, каждый в своей усыпальнице; а ты повержен вне гробницы своей, 19
как презренная ветвь, как одежда убитых, сраженных мечом, которых опускают
в каменные рвы, — ты, как попираемый труп, не соединишься с ними в могиле; 20
ибо ты разорил землю твою, убил народ твой: во веки не помянется племя злоде-
ев. Готовьте заклятие сыновьям его за беззаконие отца их, чтобы не восстали и не 21
завладели землею и не наполнили вселенной неприятелями. И восстану на них, 22
говорит Господь Саваоф, и истреблю имя Вавилона и весь остаток, и сына и внука,
говорит Господь. И сделаю его владением ежей и болотом, и вымету его метлою 23
истребительною, говорит Господь Саваоф. С клятвою говорит Господь Саваоф: 24

25 как Я помыслил, так и будет; как Я определил, так и состоится, чтобы сокрушить
Ассира в земле Моей и растоптать его на горах Моих; и спадет с них ярмо его, и
26 снимется бремя его с рамен их. Таково определение, постановленное о всей земле,
27 и вот рука, простертая на все народы, ибо Господь Саваоф определил, и кто может
28 отменить это? рука Его простерта, — и кто отвратит ее? В год смерти царя Ахаза
29 было такое пророческое слово: не радуйся, земля Филистимская, что сокрушен
жезл, который поражал тебя, ибо из корня змеиного выйдет аспид, и плодом его бу-
30 дет летучий дракон. Тогда беднейшие будут накормлены, и нищие будут покоиться
31 в безопасности; а твой корень уморю голодом, и он убьет остаток твой. Рыдайте,
ворота! вой голосом, город! Распадешься ты, вся земля Филистимская, ибо от севера
32 дым идет, и нет отсталого в полчищах их. Что же скажут вестники народа? — То,
что Господь утвердил Сион, и в нем найдут убежище бедные из народа Его.

15 Пророчество о Моаве. — Так! ночью будет разорен Ар-Моав и уничтожен; так!
2 ночью будет разорен Кир-Моав и уничтожен! Он восходит к Баиту и Дивону, вос-
ходит на высоты, чтобы плакать; Моав рыдает над Невó и Медевою; у всех их
3 острижены головы, у всех обриты бороды. На улицах его препоясываются врети-
4 щем; на кровлях его и площадях его всё рыдает, утопает в слезах. И вопит Есевон
и Елеала; голос их слышится до самой Иаацы; за ними и воины Моава рыдают;
5 душа его возмущена в нем. Рыдает сердце мое о Моаве; бегут из него к Сигору,
до третьей Эглы; восходят на Лухит с плачем; по дороге Хоронаимской поднимают
6 страшный крик; потому что воды Нимрима иссякли, луга засохли, трава выгорела,
7 не стало зелени. Поэтому они остатки стяжания и, что сбережено ими, переносят
8 за реку Аравийскую. Ибо вопль по всем пределам Моава, до Эглаима плач его и до
9 Беэр-Елима плач его; потому что воды Димона наполнились кровью, и Я наведу
на Димон еще новое — львов на убежавших из Моава и на оставшихся в стране.

16 Посылайте агнцев владельцу земли из Селы в пустыне на гору дочери Сиона;
2 ибо блуждающей птице, выброшенной из гнезда, будут подобны дочери Моава у
3 бродов Арнонских. «Составь совет, постанови решение; осени нас среди полудня,
4 как ночью, тенью твоею, укрой изгнанных, не выдай скитающихся. Пусть поживут
у тебя мои изгнанные Моавитяне; будь им покровом от грабителя: ибо притесни-
5 теля не станет, грабеж прекратится, попирающие исчезнут с земли. И утвердится
престол милостью, и воссядет на нем в истине, в шатре Давидовом, судия, ищущий
6 правды и стремящийся к правосудию». «Слыхали мы о гордости Моава, гордости
чрезмерной, о надменности его и высокомерии и неистовстве его: неискренна речь
7 его». Поэтому возрыдает Моав о Моаве, — все будут рыдать; стенайте о тверды-
8 нях Кирхарешета: они совершенно разрушены. Поля Есевонские оскудели, также и
виноградник Севамский; властители народов истребили лучшие лозы его, которые
достигали до Иазера, расстилались по пустыне; побеги их расширялись, переходили
9 за море. Посему и я буду плакать о лозе Севамской плачем Иазера, буду обливать
тебя слезами моими, Есевон и Елеала; ибо во время собирания винограда твоего и
10 во время жатвы твоей нет более шумной радости. Исчезло с плодоносной земли
веселье и ликование, и в виноградниках не поют, не ликуют; виноградарь не топчет
11 винограда в точилах: Я прекратил ликование. Оттого внутренность моя стонет о
12 Моаве, как гусли, и сердце мое — о Кирхарешете. Хотя и явится Моав, и будет до
утомления *подвигаться* на высотах, и придет к святилищу своему помолиться, но
13, 14 ничто не поможет. Вот слово, которое изрек Господь о Моаве издавна. Ныне же
так говорит Господь: чрез три года, считая годами наемничьими, величие Моава
будет унижено со всем великим многолюдством, и остаток *будет* очень малый и
незначительный.

Пророчество о Дамаске. — Вот, Дамаск исключается из *числа* городов и будет грудую развалин. Города Ароерские будут покинуты, — останутся для стад, которые будут отдыхать там, и некому будет пугать их. Не станет твердыни Ефремовой и царства Дамасского с остальной Сириею; с ними будет то же, что со славою сынов Израиля, говорит Господь Саваоф. И будет в тот день: умалится слава Иакова, и тучное тело его сделается тощим. То же будет, что по собрании хлеба жнецом, когда рука его пожнет колосья, и когда соберут колосья в долине Рефаимской. И останутся у него, как бывает при обивании маслин, две-три ягоды на самой вершине, или четыре-пять на плодоносных ветвях, говорит Господь, Бог Израилев. В тот день обратит человек взор свой к Творцу своему, и глаза его будут устремлены к Святому Израилеву; и не взглянет на жертвенники, на дело рук своих, и не посмотрит на то, что сделали персты его, на кумиры Астарты и Ваала. В тот день укрепленные города его будут, как развалины в лесах и на вершинах гор, оставленные пред сынами Израиля, — и будет пусто. Ибо ты забыл Бога спасения твоего, и не воспоминал о скале прибежища твоего; оттого развел увеселительные сады и насадил черенки от чужой лозы. В день насаждения твоего ты заботился, чтобы оно росло и чтобы посеянное тобою рано расцвело; но в день собирания не куча жатвы будет, но скорбь жестокая. Увы! шум народов многих! шумят они, как шумит море. Рев племен! они режут, как режут сильные воды. Ревут народы, как режут сильные воды; но Он погрозил им и они далеко побежали, и были гонимы, как прах по горам от ветра и как пыль от вихря. Вечер — и вот ужас! и прежде утра уже нет его. Такова участь грабителей наших, жребий разорителей наших.

Горе земле, осеняющей крыльями по ту сторону рек Ефиопских, посылающей послов по морю, и в папировых судах по водам! Идите, быстрые послы, к народу крепкому и бодрому, к народу страшному от начала и доныне, к народу рослому и *все* попирающему, которого землю разрезают реки. Все вы, населяющие вселенную и живущие на земле! смотрите, когда знамя поднимется на горах, и, когда загремит труба, слушайте! Ибо так Господь сказал мне: Я спокойно смотрю из жилища Моего, как светлая теплота после дождя, как облако росы во время жатвенного зноя. Ибо прежде собирания винограда, когда он отцветет, и грозд начнет созревать, Он отрежет ножом ветви и отнимет, и отрубит отрасли. И оставят *все* хищным птицам на горах и зверям полевым; и птицы будут проводить там лето, а все звери полевые будут зимовать там. В то время будет принесен дар Господу Саваофу от народа крепкого и бодрого, от народа страшного от начала и доныне, от народа рослого и *все* попирающего, которого землю разрезают реки, — к месту имени Господа Саваофа, на гору Сион.

Пророчество о Египте. — Вот, Господь восседит на облаке легком и грядет в Египет. И потрясутся от лица Его идолы Египетские, и сердце Египта растает в нем. Я вооружу Египтян против Египтян; и будут сражаться брат против брата и друг против друга, город с городом, царство с царством. И дух Египта изнеможет в нем, и разрушу совет его, и прибегнут они к идолам и к чародеям, и к вызывающим мертвых и к гадалеям. И предам Египтян в руки властителя жестокого, и свирепый царь будет господствовать над ними, говорит Господь, Господь Саваоф. И истощатся воды в море и река иссякнет и высохнет; и оскудеют реки, и каналы Египетские обмелеют и высохнут; камыш и тростник завянут. Поля при реке, по берегам реки, и все, посеянное при реке, засохнет, развеется и исчезнет. И восплачут рыбаки, и возрыдают все, бросающие уду в реку, и ставящие сети в воде впадут в уныние; и будут в смущении обрабатывающие лен и ткачи белых полотен; и будут сокрушены сети, и все, которые содержат садки для живой рыбы, упадут в духе. Так! обезуме-

ли князя Цоанские; совет мудрых советников фараоновых стал бессмысленным.

- 12 Как скажете вы фараону: «я сын мудрецов, сын царей древних?» Где они? где твои мудрецы? пусть они теперь скажут тебе; пусть узнают, что Господь Саваоф определял о Египте. Обезумели князя Цоанские; обманулись князя Мемфисские, и
13 совратил Египет с пути главы племен его. Господь послал в него дух опьянения; и они ввели Египет в заблуждение во всех делах его, подобно тому, как пьяный
14 бродит по блевотине своей. И не будет в Египте такого дела, которое совершить
15 умели бы голова и хвост, пальма и трость. В тот день Египтяне будут подобны женщинам, и вострепещут и убоятся движения руки Господа Саваофа, которую Он
16 поднимет на них. Земля Иудина делается ужасом для Египта; кто вспомнит о ней,
17 тот затрепещет от определения Господа Саваофа, которое Он постановил о нем. В тот день пять городов в земле Египетской будут говорить языком Ханаанским и
18 клясться Господом Саваофом; один назовется городом солнца. В тот день жертвенник Господу будет посреди земли Египетской, и памятник Господу — у пределов
19 ее. И будет он знамением и свидетельством о Господе Саваофе в земле Египетской, потому что они воззовут к Господу по причине притеснителей, и Он пошлет им
20 спасителя и заступника, и избавит их. И Господь явит Себя в Египте; и Египтяне в тот день познают Господа и принесут жертвы и дары, и дадут обеты Господу, и
21 исполнят. И поразит Господь Египет; поразит и исцелит; они обратятся к Господу, и Он услышит их, и исцелит их. В тот день из Египта в Ассирию будет большая
22 дорога, и будет приходить Ассур в Египет, и Египтяне — в Ассирию; и Египтяне
23 вместе с Ассириянами будут служить Господу. В тот день Израиль будет третьим с Египтом и Ассириею; благословение будет посреди земли, которую благословит
24 Господь Саваоф, говоря: благословен народ Мой — Египтяне, и дело рук Моих — Ассирияне, и наследие Мое — Израиль.

- 20** В год, когда Тартан пришел к Азоту, быв послан от Саргона, царя Ассирийского,
2 и воевал против Азота, и взял его, в то самое время Господь сказал Исаии, сыну Амосову, так: пойди и сними вретище с чресл твоих и сбрось сандалии твои с ног
3 твоих. Он так и сделал: ходил нагой и босой. И сказал Господь: как раб Мой Исаия ходил нагой и босой три года, в указание и предзнаменование о Египте и Ефиопии,
4 так поведет царь Ассирийский пленников из Египта и переселенцев из Ефиопии, молодых и старых, нагими и босыми и с обнаженными чреслами, в посрамление
5 Египту. Тогда ужаснутся и устыдятся из-за Ефиопии, надежды своей, и из-за Египта, которым хвалились. И скажут в тот день жители этой страны: вот каковы те, на
6 которых мы надеялись и к которым прибегали за помощью, чтобы спастись от царя Ассирийского! и как спаслись бы мы?

- 21** Пророчество о пустыне приморской. — Как бури на юге носятся, идет он от
2 пустыни, из земли страшной. Грозное видение показано мне: грабитель грабит, опустошитель опустошает; восходи, Елам, осаждай, Мид! всем стенаниям я положу
3 конец. От этого чресла мои трясутся; муки схватили меня, как муки рождающей. Я взволнован от того, что слышу; я смущен от того, что вижу. Сердце мое трепещет;
4 дрожь бьет меня; отрадная ночь моя превратилась в ужас для меня. Приготавливают
5 стол, расстилают покрывала, — едят, пьют. «Вставайте, князья, мажьте щиты!» Ибо
6 так сказал мне Господь: пойди, поставь сторожа; пусть он рассказывает, что увидит. И увидел он едущих попарно всадников на конях, всадников на ослах, всадников на
7 верблюдах; и вслушивался он прилежно, с большим вниманием, — и закричал, как лев: господин мой! на страже стоял я весь день, и на месте моем оставался целые
8 ночи: и вот, едут люди, всадники на конях попарно. Потом он возгласил и сказал:
9 пал, пал Вавилон, и все идола богов его лежат на земле разбитые. О, измолоченный

мой и сын гумна моего! Что слышал я от Господа Саваофа, Бога Израилева, то и возвестил вам. Пророчество о Думе. — Кричат мне с Сеира: сторож! сколько 11
ночи? сторож! сколько ночи? Сторож отвечает: приближается утро, но еще ночь. 12
Если вы действительно спрашиваете, то обратитесь и приходите. Пророчество об 13
Аравии. — В лесу Аравийском ночуйте, караваны Деданские! Живущие в земле 14
Фемайской! несите воды навстречу жаждущим; с хлебом встречайте бегущих, ибо 15
они от мечей бегут, от меча обнаженного и от лука натянутого, и от лютой войны.
Ибо так сказал мне Господь: еще год, равный году наемничьему, и вся слава Кидарова 16
исчезнет, и луков у храбрых сынов Кидара останется немного: так сказал Господь, 17
Бог Израилев.

Пророчество о долине видения. — Что с тобою, что ты весь взошел на кровли? **22**
Город шумный, волнующийся, город ликующий! Пораженные твои не мечом убиты 2
и не в битве умерли; все вожди твои бежали вместе, но были связаны стрелками; 3
все найденные у тебя связаны вместе, как ни далеко бежали. Потому говорю: 4
оставьте меня, я буду плакать горько; не усиливайтесь утешать меня в разорении
дочери народа моего. Ибо день смятения и попраiania и замешательства в долине 5
видения от Господа, Бога Саваофа. Ломают стену, и крик восходит на горы. И 6
Елам несет колчан; люди на колесницах и всадники, и Кир обнажает щит. И вот, 7
лучшие долины твои полны колесницами, и всадники выстроились против ворот,
и снимают покров с Иудеи; и ты в тот день обращаешь взор на запас оружия в 8
доме кедровом. Но вы видите, что много проломов в стене города Давидова, и 9
собираете воды в нижнем пруде; и отмечаете дома в Иерусалиме, и разрушаете 10
дома, чтобы укрепить стену; и устроите между двумя стенами хранилище для 11
вод старого пруда. А на Того, Кто это делает, не взираете, и не смотрите на Того,
Кто издавна определил это. И Господь, Господь Саваоф, призывает вас в этот день 12
плакать и сетовать, и остричь волоса и препоясаться вретисцем. Но вот, веселье 13
и радость! Убивают волов, и режут овец; едят мясо, и пьют вино: «будем есть и
пить, ибо завтра умрем!» И открыл мне в уши Господь Саваоф: не будет прощено 14
вам это нечестие, доколе не умрете, сказал Господь, Господь Саваоф. Так сказал 15
Господь, Господь Саваоф: ступай, пойдя к этому царедворцу, к Севне, начальнику
дворца [и скажи ему]: что у тебя здесь, и кто здесь у тебя, что ты здесь высекаешь 16
себе гробницу? — Он высекает себе гробницу на возвышенности, вырубают в скале
жилище себе. Вот, Господь перебросит тебя, как бросает сильный человек, и сожмет 17
тебя в ком; свернув тебя в сверток, бросит тебя, как меч, в землю обширную; там ты 18
умрешь, и там великолепные колесницы твои будут поношением для дома господина
твоего. И столкну тебя с места твоего, и свергну тебя со степени твоей. И будет в 19, 20
тот день, призову раба Моего Елиакима, сына Хелкиина, и одену его в одежду твою, 21
и поясом твоим опояшу его, и власть твою передам в руки его; и будет он отцом
для жителей Иерусалима и для дома Иудина. И ключ дома Давидова возложу 22
на рамена его; отворит он, и никто не запрет; запрет он, и никто не отворит. И 23
укреплю его как гвоздь в твердом месте; и будет он как седалище славы для дома
отца своего. И будет висеть на нем вся слава дома отца его, детей и внуков, всей 24
домашней утвари до последних музыкальных орудий. В тот день, говорит Господь 25
Саваоф, пошатнется гвоздь, укрепленный в твердом месте, и будет выбит, и упадет,
и распадется вся тяжесть, которая на нем: ибо Господь говорит.

Пророчество о Тире. — Рыдайте, корабли Фарсиса, ибо он разрушен; нет домов, **23**
и некому входить в дома. Так им возвещено из земли Киттийской. Умолкните, 2
обитатели острова, который наполняли купцы Сидонские, плавающие по морю.
По великим водам привозились в него семена Сихора, жатва *большой* реки, и был 3

4 он торжищем народов. Устыдись, Сидон; ибо *вот что* говорит море, крепость морская: «как бы ни мучилась я родами и ни рождала, и ни воспитывала юношей, ни
5 возвращала девиц». Когда весть дойдет до Египтян, содрогнутся они, услышав о
6, 7 Тире. Переселяйтесь в Фарсис, рыдайте, обитатели острова! Это ли ваш ликующий город, которого начало от дней древних? Ноги его несут его скитаться в стране
8 далекой. Кто определил это Тиру, который раздавал венцы, которого купцы *были*
9 князья, торговцы — знаменитости земли? Господь Саваоф определил это, чтобы
10 посрамить надменность всякой славы, чтобы унижить все знаменитости земли. Ходи по земле твоей, дочь Фарсиса, как река: нет более препоны. Он простер руку
11 Свою на море, потряс царства; Господь дал повеление о Ханаане разрушить крепости его и сказал: ты не будешь более ликовать, посрамленная девица, дочь Сидона!
12 Вставай, иди в Киттим, *но* и там не будет тебе покоя. Вот земля Халдеев. Этого народа прежде не было; Ассур положил ему начало из обитателей пустынь. Они
14 ставят башни свои, разрушают чертоги его, превращают его в развалины. Рыдайте, корабли Фарсисские! Ибо твердыня ваша разорена. И будет в тот день, забудут
15 Тир на семьдесят лет, в мере дней одного царя. По окончании же семидесяти лет
16 с Тиром будет то же, что поют о блуднице: «возьми цитру, ходи по городу, забытая блудница! Играй складно, пой много песен, чтобы вспомнили о тебе». И
17 будет, по истечении семидесяти лет, Господь посетит Тир; и он снова начнет получать прибыль свою и будет блудодействовать со всеми царствами земными по всей
18 вселенной. Но торговля его и прибыль его будут посвящаемы Господу; не будут запорты и уложены в кладовые, ибо к живущим пред лицом Господа будет переходить
прибыль от торговли его, чтобы они ели до сытости и имели одежду прочную.

24

Вот, Господь опустошает землю и делает ее бесплодною; изменяет вид ее и рассеивает живущих на ней. И что будет с народом, то и со священником; что со слугою, то и с господином его; что со служанкою, то и с госпожею ее; что с покупающим, то и с продающим; что с заемщиком, то и с займодавцем; что с ростовщиком, то и с дающим в рост. Земля опустошена вконец и совершенно разграблена, ибо Господь
4 изрек слово сие. Сетует, уныла земля; поникла, уныла вселенная; поникли вышавшиеся над народом землей. И земля осквернена под живущими на ней, ибо
5 они преступили законы, изменили устав, нарушили вечный завет. За то проклятие поедает землю, и несут наказание живущие на ней; за то сожжены обитатели земли,
7 и немного осталось людей. Плачет сок грозда; болит виноградная лоза; воздыхают все веселившиеся сердцем. Прекратилось веселье с тимпанами; умолк шум веселящихся; затихли звуки гуслей; уже не пьют вина с песнями; горька сикера для
9 пьющих ее. Разрушен опустевший город, все дома запорты, нельзя войти. Плачут
10, 11 о вине на улицах; помрачилась всякая радость; изгнано всякое веселье земли. В городе осталось запустение, и ворота развалились. А посреди земли, между родами, будет то же, что бывает при обивании маслин, при обирании *винограда*,
14 когда кончена уборка. Они возвысят голос свой, восторжествуют в величии Господа, громко будут восклицать с моря. Итак славьте Господа на востоке, на островах
15 морских — имя Господа, Бога Израилева. От края земли мы слышим песнь: «Слава Праведному!» И сказал я: беда мне, беда мне! увы мне! злодеи злодействуют, и злодействуют злодеи злодейски. Ужас и яма и петля для тебя, житель земли! Тогда
17, 18 побежавший от крика ужаса упадет в яму; и кто выйдет из ямы, попадет в петлю; ибо
19 окна с *небесной* высоты растворятся, и основания земли потрясутся. Земля сокрушается, земля распадается, земля сильно потрясена; шатается земля, как пьяный, и качается, как колыбель, и беззаконие ее тяготеет на ней; она упадет, и уже не встанет.
21 И будет в тот день: посетит Господь воинство выпреннее на высоте и царей

земных на земле. И будут собраны вместе, как узники, в ров, и будут заключены 22
в темницу, и после многих дней будут наказаны. И покраснеет луна, и устыдит- 23
ся солнце, когда Господь Саваоф воцарится на горе Сионе и в Иерусалиме, и пред
старейшинами его *будет* слава.

Господи! Ты Бог мой; превознесу Тебя, восхвалю имя Твое, ибо Ты совершил **25**
дивное; предопределения древние истинны, аминь. Ты превратил город в груды 2
камней, твердую крепость в развалины; чертогов иноплеменников уже не стало в
городе; вовек не будет он восстановлен. Посему будут прославлять Тебя народы 3
сильные; города страшных племен будут бояться Тебя, ибо Ты был убежищем 4
бедного, убежищем нищего в тесное для него время, защитой от бури, тенью от
зноя; ибо гневное дыхание тиранов было подобно буре против стены. Как зной 5
в месте безводном, Ты укротил буйство врагов; *как* зной тенью облака, подавлено
ликование притеснителей. И сделает Господь Саваоф на горе сей для всех народов 6
трапезу из тучных яств, трапезу из чистых вин, из тука костей и самых чистых
вин; и уничтожит на горе сей покрывало, покрывающее все народы, покрывало, 7
лежащее на всех племенах. Поглочена будет смерть навеки, и отрет Господь Бог 8
слезы со всех лиц, и снимет поношение с народа Своего по всей земле; ибо так
говорит Господь. И скажут в тот день: вот Он, Бог наш! на Него мы уповали, и 9
Он спас нас! Сей есть Господь; на Него уповали мы; возрадуемся и возвеселимся во
спасении Его! Ибо рука Господа почует на горе сей, и Моав будет попан на месте 10
своем, как попирается солома в навозе. И хотя он распрострет посреди его руки 11
свои, как плавающий распростирает их для плавания; *но* Бог унизит гордость его
вместе с лукавством рук его. И твердыню высоких стен твоих обрушит, низвергнет, 12
повергнет на землю, в прах.

В тот день будет воспета песнь сия в земле Иудиной: город крепкий у нас; спа- **26**
сение дал Он вместо стены и вала. Отворите ворота; да войдет народ праведный, 2
хранящий истину. Твердого духом Ты хранишь в совершенном мире, ибо на Тебя 3
уповает он. Уповайте на Господа вовеки, ибо Господь Бог есть твердыня вечная: 4
Он ниспроверг живших на высоте, высоко стоявший город; поверг его, поверг на 5
землю, бросил его в прах. Нога попирает его, ноги бедного, стопы нищих. Путь 6, 7
праведника прям; Ты уравниваешь стезю праведника. И на пути судов Твоих, Гос-
поди, мы уповали на Тебя; к имени Твоему и к воспоминанию о Тебе стремилась 8
душа наша. Душею моею я стремился к Тебе ночью, и духом моим я буду искать Те- 9
бя во внутренности моей с раннего утра: ибо когда суды Твои *совершаются* на земле,
тогда живущие в мире научаются правде. Если нечестивый будет помилован, то не 10
научится он правде, — будет злодействовать в земле правых и не будет взирать на
величие Господа. Господи! рука Твоя была высоко поднята, но они не видали ее; 11
увидят и устыдятся ненавидящие народ Твой; огонь пожрет врагов Твоих. Господи! 12
Ты даруешь нам мир; ибо и все дела наши Ты устрояешь для нас. Господи Боже 13
наш! другие владыки кроме Тебя господствовали над нами; но чрез Тебя только мы
славим имя Твое. Мертвые не оживут; рефаимы не встанут, потому что Ты посетил 14
и истребил их, и уничтожил всякую память о них. Ты умножил народ, Господи, 15
умножил народ, — прославил Себя, распространил все пределы земли. Господи! в 16
бедствии он искал Тебя; изливал тихие моления, когда наказание Твое постигало
его. Как беременная женщина, при наступлении родов, мучится, вопит от болей 17
своих, так были мы пред Тобою, Господи. Были беременны, мучились, — и рожда- 18
ли как бы ветер; спасения не доставили земле, и прочие жители вселенной не пали.
Оживут мертвецы Твои, восстанут мертвые тела! Воспряните и торжествуйте, по- 19
верженные в прахе: ибо роса Твоя — роса растений, и земля извергнет мертвецов.

20 Пойди, народ мой, войди в покои твои и запри за собой двери твои, укройся на
21 мгновение, доколе не пройдет гнев; ибо вот, Господь выходит из жилища Свое-
го наказать обитателей земли за их беззаконие, и земля откроет поглощенную ею
кровь и уже не скроет убитых своих.

27 В тот день поразит Господь мечом Своим тяжелым, и большим и крепким, леви-
афана, змея прямо бегущего, и левиафана, змея изгибающегося, и убьет чудовище
2, 3 морское. В тот день воспойте о нем — о возлюбленном винограднике: Я, Господь,
хранитель его, в каждое мгновение напою его; ночью и днем стерегу его, чтобы кто
4 не ворвался в него. Гнева нет во Мне. Но если бы кто противопоставил Мне *в нем*
5 волчцы и терны, Я войною пойду против него, выжгу его совсем. Разве прибегнет
6 к защите Моей и заключит мир со Мною? тогда пусть заключит мир со Мною. В
грядущие *дни* укоренится Иаков, даст отпрыск и расцветет Израиль; и наполнится
7 плодами вселенная. Так ли Он поражал его, как поражал поражавших его? Так ли
8 убивал его, как убиты убивавшие его? Мерию Ты наказывал его, когда отвергал его;
9 выбросил его сильным дуновением Своим как бы в день восточного ветра. И чрез
это загладится беззаконие Иакова; и плодом сего будет снятие греха с него, когда
все камни жертвенников он обратит в куски извести, и не будут уже стоять дубравы
10 и истуканы солнца. Ибо укрепленный город опустеет, жилища *будут* покинуты и
заброшены, как пустыня. Там будет пастись теленок, и там он будет покоиться и
11 объедать ветви его. Когда ветви его засохнут, их обломают; женщины придут и
сожгут их. Так как это народ безрассудный, то не сжалится над ним Творец его, и не
12 помилует его Создатель его. Но будет в тот день: Господь потрясет всё от великой
реки до потока Египетского, и вы, сыны Израиля, будете собраны один к другому;
13 и будет в тот день: вострубит великая труба, и придут затерявшиеся в Ассирий-
ской земле и изгнанные в землю Египетскую и поклонятся Господу на горе святой
в Иерусалиме.

28 Горе венку гордости пьяных Ефремлян, увядшему цветку красивого убранст-
2 ва его, который на вершине тучной долины сраженных вином! Вот, крепкий и
сильный у Господа, как ливень с градом и губительный вихрь, как разлившееся на-
3 воднение бурных вод, с силою повергает его на землю. Ногами попирается венок
4 гордости пьяных Ефремлян. И с увядшим цветком красивого убранства его, кото-
рый на вершине тучной долины, делается то же, что бывает с созревшей прежде
времени смоквою, которую, как скоро кто увидит, тотчас берет в руку и прогла-
5 тывает ее. В тот день Господь Саваоф будет великолепным венцом и славною
6 диадемою для остатка народа Своего, и духом правосудия для сидящего в суди-
7 лице и мужеством для отражающих неприятеля до ворот. Но и эти шатаются от
вина и сбиваются с пути от сикеры; священник и пророк спотыкаются от крепких
напитков; побеждены вином, обезумели от сикеры, в видении ошибаются, в суж-
8 дении спотыкаются. Ибо все столы наполнены отвратительною блевотиною, нет
9 *чистого* места. — *А говорят:* «кого хочет он учить ведению? и кого вразумлять
10 проповедью? отнятых от грудного молока, отлученных от сосцов *матери*? Ибо всё
заповедь на заповедь, заповедь на заповедь, правило на правило, правило на пра-
11 вило, тут немного и там немного». За то лепечущими устами и на чужом языке
12 будут говорить к этому народу. Им говорили: «вот — покой, дайте покой утруж-
13 денному, и вот — успокоение». Но они не хотели слушать. И стало у них словом
Господа: заповедь на заповедь, заповедь на заповедь, правило на правило, правило
на правило, тут немного, там немного, — так что они пойдут, и упадут навзничь,
14 и разобьются, и попадут в сеть и будут уловлены. Итак слушайте слово Господне,
15 хульники, правители народа сего, который в Иерусалиме. Так как вы говорите:

«мы заключили союз со смертью и с преисподнею сделали договор: когда всепоражающий бич будет проходить, он не дойдет до нас, — потому что ложь сделали мы убежищем для себя, и обманом прикроем себя». Посему так говорит Господь Бог: вот, Я полагаю в основание на Сионе камень, — камень испытанный, краеугольный, драгоценный, крепко утвержденный: верующий в него не постыдится. И поставлю суд мерилом и правду весами; и градом истребится убежище лжи, и воды потопят место укрывательства. И союз ваш со смертью рушится, и договор ваш с преисподнею не устоит. Когда пойдет всепоражающий бич, вы будете попораны. Как скоро он пойдет, схватит вас; ходить же будет каждое утро, день и ночь, и один слух о нем будет внушать ужас. Слишком коротка будет постель, чтобы протянуться; слишком узко и одеяло, чтобы завернуться в него. Ибо восстанет Господь, как на горе Перациме; разгневается, как на долине Гаваонской, чтобы сделать дело Свое, необычайное дело, и совершить действие Свое, чудное Свое действие. Итак не кошунствуйте, чтобы узы ваши не стали крепче; ибо я слышал от Господа, Бога Саваофа, что истребление определено для всей земли. Приклоните ухо, и послушайте моего голоса; будьте внимательны, и выслушайте речь мою. Всегда ли земледелец пашет для посева, бороздит и боронит землю свою? Нет; когда уравнивает поверхность ее, он сеет чернуху, или рассыпает тмин, или разбрасывает пшеницу рядами, и ячмень в определенном месте, и полбу рядом с ним. И такому порядку учит его Бог его; Он наставляет его. Ибо не молотят чернухи катком зубчатым, и колес молотильных не катают по тмину; но палкою выколачивают чернуху, и тмин — палкою. Зерновой хлеб вымолачивают, но не разбивают его; и водят по нему молотильные колеса с конями их, но не растирают его. И это происходит от Господа Саваофа: дивны судьбы Его, велика премудрость Его!

Горе Ариилу, Ариилу, городу, в котором жил Давид! приложите год к году; пусть заколают жертвы. Но Я стесню Ариил, и будет плач и сетование; и он останется у Меня, как Ариил. Я расположусь станом вокруг тебя и стесню тебя стражею наблюдательною, и воздвигну против тебя укрепления. И будешь унижен, с земли будешь говорить, и глуха будет речь твоя из-под праха, и голос твой будет, как голос чревоушителя, и из-под праха шептать будет речь твоя. Множество врагов твоих будет, как мелкая пыль, и полчище лютых, как разлетающаяся плева; и это совершится внезапно, в одно мгновение. Господь Саваоф посетит тебя громом и землетрясением, и сильным гласом, бурею и вихрем, и пламенем всепожирательного огня. И как сон, как ночное сновидение, будет множество всех народов, воюющих против Ариила, и всех выступивших против него и укреплений его и стеснивших его. И как голодному снится, будто он ест, но пробуждается, и душа его тоща; и как жаждущему снится, будто он пьет, но пробуждается, и вот он томится, и душа его жаждет: то же будет и множеству всех народов, воюющих против горы Сиона. Изумляйтесь и дивитесь: они ослепили других, и сами ослепли; они пьяны, но не от вина, — шатаются, но не от сикеры; ибо навел на вас Господь дух усыпления и сомкнул глаза ваши, пророки, и закрыл ваши головы, прозорливцы. И всякое пророчество для вас то же, что слова в запечатанной книге, которую подают умеющему читать книгу и говорят: «прочитай ее»; и тот отвечает: «не могу, потому что она запечатана». И передают книгу тому, кто читать не умеет, и говорят: «прочитай ее»; и тот отвечает: «я не умею читать». И сказал Господь: так как этот народ приближается ко Мне устами своими, и языком своим чтит Меня, сердце же его далеко отстоит от Меня, и благоговение их предо Мною есть изучение заповедей человеческих; то вот, Я еще необычайно поступлю с этим народом, чудно и дивно, так что мудрость мудрецов его погибнет, и разума у разумных его не станет. Горе

тем, которые думают скрыться в глубину, чтобы замысл свой утаить от Господа, которые делают дела свои во мраке и говорят: «кто увидит нас? и кто узнает нас?»

16 Какое безрассудство! Разве можно считать горшечника, как глину? Скажет ли изделие о сделавшем его: «не он сделал меня»? и скажет ли произведение о художнике

17 своем: «он не разумеет»? Еще немного, очень немного, и Ливан не превратится

18 ли в сад, а сад не будут ли почитать, как лес? И в тот день глухие услышат слова

19 книги, и прозрят из тьмы и мрака глаза слепых. И страждущие более и более будут радоваться о Господе, и бедные люди будут торжествовать о Святом Израиля,

20 потому что не будет более обидчика, и хульник исчезнет, и будут истреблены все

21 поборники неправды, которые запутывают человека в словах, и требующему суда

22 у ворот расставляют сети, и отталкивают правого. Посему так говорит о доме Иакова Господь, Который искупил Авраама: тогда Иаков не будет в стыде, и лице его

23 более не побледнеет. Ибо когда увидит у себя детей своих, дело рук Моих, то они свято будут чтить имя Мое и свято чтить Святаго Иаковлева, и благоговеть пред

24 Богом Израилевым. Тогда блуждающие духом познают мудрость, и непокорные научатся послушанию.

30 Горе непокорным сынам, говорит Господь, которые делают совещания, но без

2 Меня, и заключают союзы, но не по духу Моему, чтобы прилагать грех ко греху: не

3 вопросив уст Моих, идут в Египет, чтобы подкрепить себя силою фараона и укрыться

4 под тенью Египта. Но сила фараона будет для вас стыдом, и убежище под тенью

5 Египта — бесчестьем; потому что князя его* уже в Цоане, и послы его дошли

6 до Ханеса. Все они будут постыжены из-за народа, *который* бесполезен для них;

7 не будет от него ни помощи, ни пользы, но — стыд и срам. Тяжести на животных,

8 *идуших* на юг, по земле угнетения и тесноты, откуда *выходят* львицы и львы, аспиды

9 и летучие змеи; они несут на хребтах ослов богатства свои и на горбах верблюдов

10 сокровища свои к народу, который не принесет им пользы. Ибо помощь Египта

11 будет тщетна и напрасна; потому Я сказал им: сила их — сидеть спокойно. Теперь

12 пойдите, начертайте это на доске у них, и впишите это в книгу, чтобы осталось на будущее

13 время, навсегда, навеки. Ибо это народ мятежный, дети лживые, дети, которые

14 не хотят слушать закона Господня, которые провидящим говорят: «перестаньте

15 провидеть», и пророкам: «не пророчествуйте нам правды, говорите нам лестное,

16 предсказывайте приятное; сойдите с дороги, уклонитесь от пути; устраните от глаз

17 наших Святаго Израилева». Посему так говорит Святой Израилев: так как вы

18 отвергаете слово сие, а надеетесь на обман и неправду, и опираетесь на то: то

19 беззаконие это будет для вас, как угрожающая падением трещина, обнаружившаяся

20 в высокой стене, которой разрушение настанет внезапно, в одно мгновение. И Он

21 разрушит ее, как сокрушают глиняный сосуд, разбивая его без пощады, так что в

22 обломках его не найдется и черепка, чтобы взять огня с очага или зачерпнуть воды

23 из водоема; ибо так говорит Господь Бог, Святой Израилев: оставаясь на месте

24 и в покое, вы спаслись бы; в тишине и уповании крепость ваша; но вы не хотели

и говорили: «нет, мы на конях убежим», — за то и побежите; «мы на быстрых

ускачем», — за то и преследующие вас будут быстры. От угрозы одного *побежит*

тысяча, от угрозы пятерых побежите так, что остаток ваш будет как веха на вершине

горы и как знамя на холме. И потому Господь медлит, чтобы помиловать вас, и

потому еще удерживается, чтобы сжалиться над вами; ибо Господь есть Бог правды:

блаженны все уповающие на Него! Народ будет жить на Сионе в Иерусалиме;

ты не будешь много плакать, — Он помилует тебя, по голосу вопля твоего, и как

*Иерусалима.

только услышит его, ответит тебе. И даст вам Господь хлеб в горести и воду в 20
нужде; и учителя твои уже не будут скрываться, и глаза твои будут видеть учителей 21
твоих; и уши твои будут слышать слово, говорящее позади тебя: «вот путь, идите 22
по нему», если бы вы уклонились направо и если бы вы уклонились налево. Тогда 23
вы будете считать скверною оклад идолов из серебра твоего и оклад истуканов из 24
золота твоего; ты бросишь их, как нечистоту; ты скажешь им: прочь отсюда. И 25
Он даст дождь на семя твое, которым засеешь поле, и хлеб, плод земли, и он будет 26
обилен и сочен; стада твои в тот день будут пастись на обширных пастбищах. И 27
волы и ослы, возделывающие поле, будут есть корм соленый, очищенный лопатою 28
и веялом. И на всякой горе высокой и на всяком холме возвышенном потекут 29
ручьи, потоки вод, в день великого поражения, когда упадут башни. И свет луны 30
будет, как свет солнца, а свет солнца будет светлее всемеро, как свет семи дней, 31
в тот день, когда Господь обвяжет рану народа Своего и исцелит нанесенные ему 32
язвы. Вот, имя Господа идет издали, горит гнев Его, и пламя его сильно, уста Его 33
исполнены негодования, и язык Его, как огонь поедающий, и дыхание Его, как 34
разлившийся поток, который поднимается даже до шеи, чтобы развеять народы 35
до истощания; и будет в челюстях народов узда, направляющая к заблуждению. 36
А у вас будут песни, как в ночь священного праздника, и веселье сердца, как у 37
идущего со свирелью на гору Господню, к твердыне Израилевой. И возгремит 38
Господь величественным гласом Своим и явит тяготеющую мышцу Свою в сильном 39
гневе и в пламени поедающего огня, в буре и в наводнении и в каменном граде. 40
Ибо от гласа Господа содрогнется Ассур, жезлом поражаемый. И всякое движение 41
определенного ему жезла, который Господь направит на него, будет с тимпанами 42
и цитрами, и Он пойдет против него войною опустошительною. Ибо Тофет давно 43
уже устроен; он приготовлен и для царя, глубок и широк; в костре его много огня и 44
дров; дуновение Господа, как поток серы, зажжет его.

Горе тем, которые идут в Египет за помощью, надеются на коней и полагаются **31**
на колесницы, потому что их много, и на всадников, потому что они весьма сильны, 2
а на Святаго Израилева не взирают и к Господу не прибегают! Но премудр Он; и 3
наведет бедствие, и не отменит слов Своих; восстанет против дома нечестивых и 4
против помощи делающих беззаконие. И Египтяне — люди, а не Бог; и кони их — 5
плоть, а не дух. И прострет руку Свою Господь, и споткнется защитник, и упадет 6
защищаемый, и все вместе погибнут. Ибо так сказал мне Господь: как лев, как 7
скимен, ревуший над своею добычею, хотя бы множество пастухов кричало на него, 8
от крика их не содрогнется и множеству их не уступит, — так Господь Саваоф сойдет 9
сразиться за гору Сион и за холм его. Как птицы — птенцов, так Господь Саваоф 10
покроет Иерусалим, защитит и избавит, пощадит и спасет. Обратитесь к Тому, от 11
Которого вы столько отпали, сыны Израиля! В тот день отбросит каждый человек 12
своих серебряных идолов и золотых своих идолов, которых руки ваши сделали вам 13
на грех. И Ассур падет не от человеческого меча, и не человеческий меч потребит 14
его, — он избежит от меча, и юноши его будут податью. И от страха пробежит мимо 15
крепости своей; и князя его будут пугаться знамени, говорит Господь, Которого 16
огонь на Сионе и горнило в Иерусалиме.

Вот, Царь будет царствовать по правде, и князя будут править по закону; и **32, 2**
каждый из них будет как защита от ветра и покров от непогоды, как источники вод 3
в степи, как тень от высокой скалы в земле жаждущей. И очи видящих не будут 4
закрываемы, и уши слышащих будут внимать. И сердце легкомысленных будет 5
уметь рассуждать; и косноязычные будут говорить ясно. Невежду уже не будут 6
называть почтенным, и о коварном не скажут, что он честный. Ибо невежда говорит

глупое, и сердце его помышляет о незаконном, чтобы действовать лицемерно и произносить хулу на Господа, душу голодного лишать хлеба и отнимать питье у жаждущего. У коварного и действия гибельные: он замышляет ковы, чтобы погубить бедного словами лжи, хотя бы бедный был и прав. А честный и мыслит о честном и твердо стоит во всем, что честно. Женщины беспечные! встаньте, послушайте голоса моего; дочери беззаботные! приклоните слух к моим словам. Еще несколько дней сверх года, и ужаснетесь, беспечные! ибо не будет обирания винограда, и время жатвы не настанет. Содрогнитесь, беззаботные! ужаснитесь, беспечные! сбросьте одежды, обнажитесь и препояшьте чресла. Будут бить себя в грудь о прекрасных полях, о виноградной лозе плодовой. На земле народа моего будут расти терны и волчцы, равно и на всех домах веселья в ликующем городе; ибо чертоги будут оставлены; шумный город будет покинут; Офел и башня навсегда будут служить, вместо пещер, убежищем диких ослов и пасущихся стад, доколе не изльется на нас Дух свыше, и пустыня не делается садом, а сад не будут считать лесом. Тогда суд водворится в этой пустыне, и правосудие будет пребывать на плодородном поле. И делом правды будет мир, и плодом правосудия — спокойствие и безопасность вовеки. Тогда народ мой будет жить в обители мира и в селениях безопасных, и в покоищах блаженных. И град будет падать на лес, и город спустится в долину. Блаженны вы, сеющие при всех водах и посылающие туда вола и осла.

33 Горе тебе, опустошитель, который не был опустошаем, и грабитель, которого не грабили! Когда кончишь опустошение, будешь опустошен и ты; когда прекратишь грабительства, разграбят и тебя. Господи! помилуй нас; на Тебя уповаем мы; будь нашею мышцею с раннего утра и спасением нашим во время тесное. От грозного гласа *Твоего* побегут народы; когда восстанешь, рассеются племена, и будут собирать добычу вашу, как собирает гусеница; бросятся на нее, как бросается саранча.

5, 6 Высок Господь, живущий в вышних; Он наполнит Сион судом и правдою. И настанут безопасные времена твои, изобилие спасения, мудрости и ведения; страх Господень будет сокровищем твоим. Вот, сильные их кричат на улицах; послы для мира горько плачут. Опустели дороги; не стало путешествующих; он нарушил договор, разрушил города, — ни во что ставит людей. Земля сетует, сохнет; Ливан постыжен, увял; Сарон похож стал на пустыню, и обнажены от листьев своих Васан и Кармил. Ныне Я восстану, говорит Господь, ныне поднимусь, ныне вознесусь. Вы беременны сеном, разродитесь соломою; дыхание ваше — огонь, который пожрет вас. И будут народы, *как* горящая известь, *как* срубленный терновник, будут сожжены в огне. Слушайте, дальние, что сделаю Я; и вы, ближние, познайте могущество Мое. Устрашились грешники на Сионе; трепет овладел нечестивыми: «кто из нас может жить при огне пожирающем? кто из нас может жить при вечном пламени?» — Тот, кто ходит в правде и говорит истину; кто презирает корысть от притеснения, удерживает руки свои от взяток, затыкает уши свои, чтобы не слышать о кровопролитии, и закрывает глаза свои, чтобы не видеть зла; тот будет обитать на высотах; убежище его — неприступные скалы; хлеб будет дан ему; вода у него не иссякнет. Глаза твои увидят Царя в красоте Его, узрят землю отдаленную; сердце твое будет *только* вспоминать об ужасах: «где делавший перепись? где весивший *дань*? где осматривающий башни?» Не увидишь более народа свирепого, народа с глухою, невнятною речью, с языком странным, непонятным. Взгляни на Сион, город праздничных собраний наших; глаза твои увидят Иерусалим, жилище мирное, непоколебимую скинию; столпы ее никогда не исторгнутся, и ни одна вервь ее не порвется. Там у нас великий Господь будет вместо рек, вместо широких каналов; туда не войдет ни одно весельное судно, и не пройдет большой корабль. Ибо

Господь — судия наш, Господь — законодатель наш, Господь — царь наш; Он спасет нас. Ослабили веревки твои, не могут удержать мачты и натянуть паруса. Тогда будет большой раздел добычи, так что и хромы пойдут на грабеж. И ни один из жителей не скажет: «я болен»; народу, живущему там, будут отпущены согрешения.

Приступите, народы, слушайте и внимайте, племена! да слышит земля и всё, что наполняет ее, вселенная и всё рождающееся в ней! Ибо гнев Господа на все народы, и ярость Его на все воинство их. Он предал их заклятию, отдал их на заклятие. И убитые их будут разбросаны, и от трупов их поднимется смрад, и горы размокнут от крови их. И истлеет все небесное воинство*; и небеса свернутся, как свиток книжный; и все воинство их падет, как спадает лист с виноградной лозы, и как увядший лист — со смоковницы. Ибо упился меч Мой на небесах: вот, для суда нисходит он на Едом и на народ, преданный Мною заклятию. Меч Господа наполнится кровью, утучнеет от тука, от крови агнцев и козлов, от тука с почек овнов: ибо жертва у Господа в Восоре и большое заклятие в земле Едома. И буйволы падут с ними и тельцы вместе с волами, и упьется земля их кровью, и прах их утучнеет от тука. Ибо день мщения у Господа, год возмездия за Сион. И превратятся реки его в смолу, и прах его — в серу, и будет земля его горящею смолою: не будет гаснуть ни днем, ни ночью; вечно будет восходить дым ее; будет от рода в род оставаться опустелою; во веки веков никто не пройдет по ней; и завладеют ею пеликан и еж; и филин и ворон поселятся в ней; и протянут по ней вервь разорения и отвес уничтожения. Никого не останется там из знатных ее, кого можно было бы призвать на царство, и все князья ее будут ничто. И зарастут дворцы ее колючими растениями, крапивою и репейником — твердыни ее; и будет она жилищем шакалов, пристанищем страусов. И звери пустыни будут встречаться с дикими кошками, и лешие будут перекликаться один с другим; там будет отдыхать ночное привидение и находить себе покой. Там угнездится летучий змей, будет класть яйца и выводить детей и собирать их под тень свою; там и коршуны будут собираться один к другому. Отыщите в книге Господней и прочитайте; ни одно из сих не преминет прийти, и одно другим не заменится. Ибо сами уста Его повелели, и сам дух Его соберет их. И Сам Он бросил им жребий, и Его рука разделила им ее мерою; во веки будут они владеть ею, из рода в род будут жить на ней.

Возвеселится пустыня и сухая земля, и возрадуется страна необитаемая и расцветет как нарцисс; великолепно будет цвести и радоваться, будет торжествовать и ликовать; слава Ливана дастся ей, великолепие Кармила и Сарона; они увидят славу Господа, величие Бога нашего. Укрепите ослабевшие руки и утвердите колени дрожащие; скажите робким душою: будьте тверды, не бойтесь; вот Бог ваш, придет отмщение, воздаяние Божие; Он придет и спасет вас. Тогда откроются глаза слепых, и уши глухих отверзутся. Тогда хромым вскочит, как олень, и язык немого будет петь; ибо пробьются воды в пустыне, и в степи — потоки. И превратится призрак вод в озеро, и жаждущая земля — в источники вод; в жилище шакалов, где они покоятся, будет место для тростника и камыша. И будет там большая дорога, и путь по ней назовется путем святым: нечистый не будет ходить по нему; но он будет для них *одних*; идущие этим путем, даже и неопытные, не заблудятся. Льва не будет там, и хищный зверь не взойдет на него; его не найдется там, а будут ходить искупленные. И возвратятся избавленные Господом, придут на Сион с радостным восклицанием; и радость вечная будет над головою их; они найдут радость и веселье, а печаль и воздыхание удалятся.

*Звезды.

36 И было в четырнадцатый год царя Езекии, пошел Сеннахирим, царь Ассирийский, против всех укрепленных городов Иудеи и взял их. И послал царь Ассирийский из Лохиса в Иерусалим к царю Езекии Рабсака с большим войском; и он остановился у водопровода верхнего пруда на дороге поля белильничьего. И вышел к нему Елиаким, сын Хелкиин, начальник дворца, и Севна писец, и Иоах, сын Асафов, дееписатель. И сказал им Рабсак: скажите Езекии: так говорит царь великий, царь Ассирийский: что это за упование, на которое ты уповаешь? Я думаю, *что* это одни пустые слова, а для войны нужны совет и сила: итак на кого ты уповаешь, что отложился от меня? Вот, ты думаешь опереться на Египет, на эту трость надломленную, которая, если кто опрется на нее, войдет тому в руку и проколет ее! Таков фараон, царь Египетский, для всех уповающих на него. А если скажешь мне: «на Господа, Бога нашего мы уповаем», то на того ли, которого высоты и жертвенники отменил Езекия и сказал Иуде и Иерусалиму: «пред сим только жертвенником поклоняйтесь»? Итак вступи в союз с господином моим, царем Ассирийским; я дам тебе две тысячи коней; можешь ли достать себе всадников на них? И как ты хочешь заставить отступить вождя, одного из малейших рабов господина моего, надеясь на Египет, ради колесниц и коней? Да разве я без воли Господней пошел на землю сию, чтобы разорить ее? Господь сказал мне: пойдя на землю сию и разори ее. И сказал Елиаким и Севна и Иоах Рабсаку: говори рабам твоим по-арамейски, потому что мы понимаем, а не говори с нами по-иудейски, вслух народа, который на стене. И сказал Рабсак: разве *только* к господину твоему и к тебе послал меня господин мой сказать слова сии? Нет, *также* и к людям, которые сидят на стене, чтобы есть помет свой и пить мочу свою с вами. И встал Рабсак, и возгласил громким голосом по-иудейски, и сказал: слушайте слово царя великого, царя Ассирийского! Так говорит царь: пусть не обольщает вас Езекия, ибо он не может спасти вас; и пусть не обнадеживает вас Езекия Господом, говоря: «спасет нас Господь; не будет город сей отдан в руки царя Ассирийского». Не слушайте Езекии, ибо так говорит царь Ассирийский: примиритесь со мною и выйдите ко мне, и пусть каждый ест плоды виноградной лозы своей и смоковницы своей, и пусть каждый пьет воду из своего колодезя, доколе я не приду и не возьму вас в землю такую же, как и ваша земля, в землю хлеба и вина, в землю плодов и виноградников. *Итак* да не обольщает вас Езекия, говоря: «Господь спасет нас». Спасли ли боги народов, каждый свою землю, от руки царя Ассирийского? Где боги Емафа и Арпада? Где боги Сепарваима? Спасли ли они Самарию от руки моей? Который из всех богов земель сих спас землю свою от руки моей? Так неужели спасет Господь Иерусалим от руки моей? Но они молчали и не отвечали ему ни слова, потому что от царя дано было приказание: не отвечайте ему. И пришел Елиаким, сын Хелкиин, начальник дворца, и Севна писец, и Иоах, сын Асафов, дееписатель, к Езекии в разодранных одеждах и пересказали ему слова Рабсака.

37 Когда услышал это царь Езекия, то разорвал одежды свои и покрылся вретисцем, и пошел в дом Господень; и послал Елиакима, начальника дворца, и Севну писца, и старших священников, покрытых вретисцами, к пророку Исаии, сыну Амосову. И они сказали ему: так говорит Езекия: день скорби и наказания и посрамления день сей, ибо младенцы дошли до отверстия утробы матерней, а силы нет родить. Может быть, услышит Господь Бог твой слова Рабсака, которого послал царь Ассирийский, господин его, хулить Бога живаго и поносить словами, какие слышал Господь, Бог твой; вознеси же молитву об оставшихся, которые находятся еще в живых. И пришли слуги царя Езекии к Исаии. И сказал им Исаия: так скажите господину вашему: так говорит Господь: не бойся слов, которые слышал ты, кото-

рыми поносили Меня слуги царя Ассирийского. Вот, Я пошлю в него дух, и он 7
услышит весть, и возвратится в землю свою, и Я поражу его мечом в земле его.
И возвратился Рабсак и нашел царя Ассирийского воюющим против Ливны; ибо 8
он слышал, что тот отошел от Лахиса. И услышал он о Тиргаке, царе Ефиопском; 9
ему сказали: вот, он вышел сразиться с тобою. Услышав это, он послал послов к
Езекии, сказав: так скажите Езекии, царю Иудейскому: пусть не обманывает тебя 10
Бог твой, на Которого ты уповаешь, думая: «не будет отдан Иерусалим в руки царя
Ассирийского». Вот, ты слышал, что сделали цари Ассирийские со всеми землями, 11
положив на них завет; ты ли уцелеешь? Боги народов, которых разорили отцы 12
мои, спасли ли их, *спасли ли* Гозан и Харан, и Рецеф, и сынов Едена, что в Фалассаре?
Где царь Емафа и царь Арпада, и царь города Сепарваима, Ены и Иввы? И взял 13, 14
Езекия письмо из руки послов и прочитал его, и пошел в дом Господень, и развернул
его Езекия пред лицом Господним; и молился Езекия пред лицом Господним и го- 15
ворил: Господи Саваоф, Боже Израилев, сидящий на Херувимах! Ты один Бог всех 16
царств земли; Ты сотворил небо и землю. Приклони, Господи, ухо Твое и услышь; 17
открой, Господи, очи Твои и воззри, и услышь слова Сеннахирима, который послал
поносить Тебя, Бога живаго. Правда, о, Господи! цари Ассирийские опустошили 18
все страны и земли их и побросали богов их в огонь; но это были не боги, а изделие 19
рук человеческих, дерево и камень, потому и истребили их. И ныне, Господи Боже 20
наш, спаси нас от руки его; и узнают все царства земли, что Ты, Господи, Бог один.
И послал Исаия, сын Амосов, к Езекии сказать: так говорит Господь, Бог Израилев: 21
о чем ты молился Мне против Сеннахирима, царя Ассирийского, — вот слово, ко- 22
торое Господь изрек о нем: презрит тебя, посмеется над тобою девствующая дочь
Сиона, покачает вслед тебя головою дочь Иерусалима. Кого ты порицал и поносил? 23
и на кого возвысил голос и поднял так высоко глаза твои? на Святаго Израилева.
Чрез рабов твоих ты порицал Господа и сказал: «со множеством колесниц моих 24
я взошел на высоту гор, на ребра Ливана, и срубил рослые кедры его, отличные
кипарисы его, и пришел на самую вершину его, в рощу сада его; и откапывал я, и 25
пил воду; и осушу ступнями ног моих все реки Египетские». Разве не слышал ты, 26
что Я издавна сделал это, в древние дни предначертал это, а ныне выполнил тем,
что ты опустошаешь крепкие города, *превращая* их в груды развалин? И жители их 27
сделались маломощны, трепещут и остаются в стыде; они стали как трава на поле и
нежная зелень, как порост на кровлях и опаленный хлеб, прежде нежели выколо- 28
сился. Сядешь ли ты, выйдешь ли, войдешь ли, Я знаю *всё, знаю* и дерзость твою 29
против Меня. За твою дерзость против Меня и за то, что надмение твое дошло до
ушей Моих, Я вложу кольцо Мое в ноздри твои и удила Мои в рот твой, и возвращу 30
тебя назад тою же дорогою, которою ты пришел. И вот, тебе, Езекия, знамение:
ешьте в этот год выросшее от упавшего зерна, и на другой год — самородное; а на 31
третий год сейте и жните, и садите виноградные сады, и ешьте плоды их. И уце-
левший в доме Иудином остаток пустит опять корень внизу и принесет плод вверх,
ибо из Иерусалима произойдет остаток, и спасенное — от горы Сиона. Ревность Гос- 32
пода Саваофа соделает это. Посему так говорит Господь о царе Ассирийском: «не 33
войдет он в этот город и не бросит туда стрелы, и не приступит к нему со щитом, и
не насыплет против него вала. По той же дороге, по которой пришел, возвратится, 34
а в город сей не войдет, говорит Господь. Я буду охранять город сей, чтобы спасти 35
его ради Себя и ради Давида, раба Моего». И вышел Ангел Господень и поразил в 36
стане Ассирийском сто восемьдесят пять тысяч *человек*. И встали поутру, и вот, всё
тела мертвые. И отступил, и пошел, и возвратился Сеннахирим, царь Ассирийский, 37
и жил в Ниневии. И когда он поклонялся в доме Нисроха, бога своего, Адромелех 38

и Шарецер, сыновья его, убили его мечом, а сами убежали в землю Араратскую. И воцарился Асардан, сын его, вместо него.

38 В те дни Езекия заболел смертельно. И пришел к нему пророк Исаия, сын Амосов, и сказал ему: так говорит Господь: сделай завещание для дома твоего, ибо ты умрешь, не выздоровеешь. Тогда Езекия отворотился лицом к стене и молился Господу, говоря: «о, Господи! вспомни, что я ходил пред лицом Твоим верно и с преданным Тебе сердцем и делал угодное в очах Твоих». И заплакал Езекия сильно.

4, 5 И было слово Господне к Исаии, и сказано: пойд и скажи Езекии: так говорит Господь, Бог Давида, отца твоего: Я услышал молитву твою, увидел слезы твои, и вот, Я прибавлю к дням твоим пятнадцать лет, и от руки царя Ассирийского спасу тебя и город сей и защищу город сей. И вот тебе знамение от Господа, что Господь исполнит слово, которое Он изрек. Вот, я возвращу назад на десять ступеней солнечную тень, которая прошла по ступеням Ахазовым. И возвратилось солнце на десять ступеней по ступеням, по которым оно сходило. Молитва Езекии, царя Иудейского, когда он болен был и выздоровел от болезни: «Я сказал в себе: в преполовление дней моих должен я идти во врата преисподней; я лишен остатка лет моих. Я говорил: не увижу я Господа, Господа на земле живых; не увижу больше человека между живущими в мире; жилище мое снимается с места и уносится от меня, как шалаш пастушеский; я должен отрезать подобно ткачу жизнь мою; Он отрежет меня от основы; день и ночь я ждал, что Ты пошлешь мне кончину. Я ждал до утра; подобно льву, Он сокрушал все кости мои; день и ночь я ждал, что Ты пошлешь мне кончину. Как журавль, как ласточка издавал я звуки, тосковал как голубь; уныло смотрели глаза мои к небу: Господи! тесно мне; спаси меня. Что скажу я? Он сказал мне, Он и сделал. Тихо буду проводить все годы жизни моей, помня горесть души моей. Господи! так живут, и во всем этом жизнь моего духа; Ты исцелишь меня, даруешь мне жизнь. Вот, во благо мне была сильная горесть, и Ты избавил душу мою от рва погибели, бросил все грехи мои за хребет Свой. Ибо не преисподняя славит Тебя, не смерть восхваляет Тебя, не нисшедшие в могилу уповают на истину Твою. Живой, только живой прославит Тебя, как я ныне: отец возвестит детям истину Твою. Господь спасет меня; и мы во все дни жизни нашей со звуками струн моих будем воспевать песни в доме Господнем». И сказал Исаия: пусть принесут пласт смокв и обложат им нарыв; и он выздоровеет. А Езекия сказал: какое знамение, что я буду ходить в дом Господень?

39 В то время Меродах Валадан, сын Валадана, царь Вавилонский, прислал к Езекии письмо и дары, ибо слышал, что он был болен и выздоровел. И обрадовался посланным Езекия, и показал им дом сокровищ своих, серебро и золото, и ароматы, и драгоценные масти, весь оружейный свой дом и все, что находилось в сокровищницах его; ничего не осталось, чего не показал бы им Езекия в доме своем и во всем владении своем. И пришел пророк Исаия к царю Езекии и сказал ему: что говорили эти люди? и откуда они приходили к тебе? Езекия сказал: из далекой земли приходили они ко мне, из Вавилона. И сказал Исаия: что видели они в доме твоём? Езекия сказал: видели всё, что есть в доме моем; ничего не осталось в сокровищницах моих, чего я не показал бы им. И сказал Исаия Езекии: послушай слово Господа Саваофа: вот, придут дни, и всё, что есть в доме твоём и что собрали отцы твои до сего дня, будет унесено в Вавилон; ничего не останется, говорит Господь. И возьмут из сыновей твоих, которые произойдут от тебя, которых ты родишь, — и они будут евнухами во дворце царя Вавилонского. И сказал Езекия Исаии: благо слово Господне, которое ты изрек; потому что, присвокупил он, мир и благосостояние пребудут во дни мои.

Утешайте, утешайте народ Мой, говорит Бог ваш; говорите к сердцу Иерусалима и возвещайте ему, что исполнилось время борьбы его, что за неправды его сделано удовлетворение, ибо он от руки Господней принял вдвое за все грехи свои. Глас вопиющего в пустыне: приготовьте путь Господу, прямыми сделайте в степи стези Богу нашему; всякий дол да наполнится, и всякая гора и холм да понизятся, кривизны выпрямятся и неровные пути сделаются гладкими; и явится слава Господня, и узрит всякая плоть [спасение Божие]; ибо уста Господни изрекли это. Голос говорит: возвещай! И сказал: что мне возвещать? Всякая плоть — трава, и вся красота ее — как цвет полевой. Засыхает трава, увядает цвет, когда дунет на него дуновение Господа: так и народ — трава. Трава засыхает, цвет увядает, а слово Бога нашего пребудет вечно. Взойди на высокую гору, благовествующий Сион! возвысь с силою голос твой, благовествующий Иерусалим! возвысь, не бойся; скажи городам Иудиным: вот Бог ваш! Вот, Господь Бог грядет с силою, и мышца Его со властью. Вот, награда Его с Ним и воздаяние Его пред лицом Его. Как пастырь Он будет пасти стадо Свое; агнцев будет брать на руки и носить на груди Своей, и водить дойных. Кто исчерпал воды горстью своею и пядью измерил небеса, и вместил в меру прах земли, и взвесил на весах горы и на чашах весовых холмы? Кто уразумел дух Господа, и был советником у Него и учил Его? С кем советуется Он, и кто вразумляет Его и наставляет Его на путь правды, и учит Его знанию, и указывает Ему путь мудрости? Вот народы — как капля из ведра, и считаются как пылинки на весах. Вот, острова как порошинку поднимает Он. И Ливана недостаточно для жертвенного огня, и животных на нем — для всесожжения. Все народы пред Ним как ничто, — менее ничтожества и пустоты считаются у Него. Итак кому уподобите вы Бога? И какое подобие найдете Ему? Идола выливает художник, и золотильщик покрывает его золотом и приделывает серебряные цепочки. А кто беден для такого приношения, выбирает негниющее дерево, приискивает себе искусного художника, чтобы сделать идола, который стоял бы твердо. Разве не знаете? разве вы не слышали? разве вам не говорено было от начала? разве вы не уразумели из оснований земли? Он есть Тот, Который восседает над кругом земли, и живущие на ней — как саранча *пред Ним*; Он распростер небеса, как тонкую ткань, и раскинул их, как шатер для жилья. Он обращает князей в ничто, делает чем-то пустым судей земли. Едва они посажены, едва посеяны, едва укоренился в земле ствол их, и как только Он дохнул на них, они высохли, и вихрь унес их, как солому. Кому же вы уподобите Меня и с кем сравните? говорит Святой. Поднимите глаза ваши на высоту *небес* и посмотрите, кто сотворил их? Кто выводит воинство их счетом? Он всех их называет по имени: по множеству могущества и великой силе у Него ничто не выбывает. Как же говоришь ты, Иаков, и высказываешь, Израиль: «путь мой сокрыт от Господа, и дело мое забыто у Бога моего»? Разве ты не знаешь? разве ты не слышал, что вечный Господь Бог, сотворивший концы земли, не утомляется и не изнемогает? разум Его неисследим. Он дает утомленному силу, и изнемогшему дарует крепость. Утомляются и юноши и ослабевают, и молодые люди падают, а надеющиеся на Господа обновятся в силе: поднимут крылья, как орлы, потекут — и не устанут, пойдут — и не утомятся.

Умолкните предо Мною, острова, и народы да обновят свои силы; пусть они приблизятся и скажут: «станем вместе на суд». Кто воздвиг от востока мужа правды, призвал его следовать за собою, предал ему народы и покори́л царей? Он обратил их мечом его в прах, луком его в солому, разносимую ветром. Он гонит их, идет спокойно дорогою, по которой никогда не ходил ногами своими. Кто сделал и совершил это? Тот, Кто от начала вызывает роды; Я — Господь первый, и в послед-

40, 2

41

5 них — Я Тот же. Увидели острова и ужаснулись, концы земли затрепетали. Они
6 сблизились и сошлись; каждый помогает своему товарищу и говорит своему бра-
7 ту: «крепись!» Кузнец ободряет плавильщика, разглаживающий листы молотом —
8 кующего на наковальне, говоря о спайке: «хороша»; и укрепляет гвоздями, чтобы
9 было твердо. А ты, Израиль, раб Мой, Иаков, которого Я избрал, семя Авраама,
10 друга Моего, — ты, которого Я взял от концов земли и призвал от краев ее, и
11 сказал тебе: «ты Мой раб, Я избрал тебя и не отвергну тебя»: не бойся, ибо Я с
12 тобою; не смущайся, ибо Я Бог твой; Я укреплю тебя, и помогу тебе, и поддержу тебя
13 десницею правды Моей. Вот, в стыде и посрамлении останутся все, раздраженные
14 против тебя; будут как ничто и погибнут препирающиеся с тобою. Будешь искать
15 их, и не найдешь их, враждующих против тебя; борющиеся с тобою будут как ни-
16 что, совершенно ничто; ибо Я Господь, Бог твой; держу тебя за правую руку твою,
17 говорю тебе: «не бойся, Я помогаю тебе». Не бойся, червь Иаков, малолюдный
18 Израиль, — Я помогаю тебе, говорит Господь и Искупитель твой, Святый Израи-
19 лев. Вот, Я сделал тебя острым молотилом, новым, зубчатым; ты будешь молотить
20 и растирать горы, и холмы сделаешь, как мякину. Ты будешь веять их, и ветер
21 разнесет их, и вихрь развеет их; а ты возрадуешься о Господе, будешь хвалиться
22 Святым Израилевым. Бедные и нищие ищут воды, и нет ее; язык их сохнет от жаж-
23 ды: Я, Господь, услышу их, Я, Бог Израилев, не оставлю их. Открою на горах реки
24 и среди долин источники; пустыню сделаю озером и сухую землю — источниками
25 воды; посажу в пустыне кедр, ситтим и мирту и маслину; насажу в степи кипарис,
26 явор и бук вместе, чтобы увидели и познали, и рассмотрели и уразумели, что рука
27 Господня соделала это, и Святый Израилев сотворил сие. Представьте дело ваше,
28 говорит Господь; приведите ваши доказательства, говорит Царь Иакова. Пусть они
29 представят и скажут нам, что произойдет; пусть возвестят что-либо прежде, нежели
30 оно произошло, и мы вникнем умом своим и узнаем, как оно кончилось, или пусть
31 предвозвестят нам о будущем. Скажите, что произойдет в будущем, и мы будем
32 знать, что вы боги, или сделайте что-нибудь, доброе ли, худое ли, чтобы мы изу-
33 мились и вместе с вами увидели. Но вы ничто, и дело ваше ничтожно; мерзость
34 тот, кто избирает вас. Я воздвиг его от севера, и он придет; от восхода солнца будет
35 призывать имя Мое и попирать владык, как грязь, и топтать, как горшечник глину.
36 Кто возвестил об этом изначала, чтобы нам знать, и задолго пред тем, чтобы нам
37 можно было сказать: «правда»? Но никто не сказал, никто не возвестил, никто не
38 слышал слов ваших. Я первый *сказал* Сиону: «вот оно!» и дал Иерусалиму благо-
39 вестника. Итак Я смотрел, и не было никого, и между ними не нашлось советника,
40 чтоб Я мог спросить их, и они дали ответ. Вот, все они ничто, ничтожны и дела их;
41 ветер и пустота истуканы их.

42 Вот, Отрок Мой, Которого Я держу за руку, избранный Мой, к Которому благо-
2 волит душа Моя. Положу дух Мой на Него, и возвестит народам суд; не возопиет и
3 не возвысит голоса Своего, и не даст услышать его на улицах; трости надломленной
4 не переломит, и льна курящегося не угасит; будет производить суд по истине; не
5 ослабеет и не изнеможет, доколе на земле не утвердит суда, и на закон Его будут
6 уповать острова*. Так говорит Господь Бог, сотворивший небеса и пространство
7 их, распростерший землю с произведениями ее, дающий дыхание народу на ней и
8 дух ходящим по ней. Я, Господь, призвал Тебя в правду, и буду держать Тебя за
9 руку и хранить Тебя, и поставлю Тебя в завет для народа, во свет для язычников,
10 чтобы открыть глаза слепых, чтобы узников вывести из заключения и сидящих во

* По переводу 70-ти: на имя Его будут уповать народы.

тьме — из темницы. Я Господь, это — Мое имя, и не дам славы Моей иному и 8
хвалы Моей истуканам. Вот, *предсказанное* прежде сбылось, и новое Я возвещу; 9
прежде нежели оно произойдет, Я возвещу вам. Пойте Господу новую песнь, хвалу 10
Ему от концов земли, вы, плавающие по морю, и всё, наполняющее его, острова и
живущие на них. Да возвысит голос пустыня и города ее, селения, где обитает Ки- 11
дар; да торжествуют живущие на скалах, да возглашают с вершин гор. Да воздадут 12
Господу славу, и хвалу Его да возвестят на островах. Господь выйдет, как исполин, 13
как муж браней возбудит ревность; воззовет и поднимет воинский крик, и покажет
Себя сильным против врагов Своих. Долго молчал Я, терпел, удерживался; теперь 14
буду кричать, как рождающая, буду разрушать и поглощать всё; опустошу горы и 15
холмы, и всю траву их иссушу; и реки сделаю островами, и осушу озера; и поведу 16
слепых дорогою, которой они не знают, неизвестными путями буду вести их; мрак
сделаю светом пред ними, и кривые пути — прямыми: вот что Я сделаю для них и
не оставлю их. Тогда обратятся вспять и великим стыдом покроются надеющиеся 17
на идолов, говорящие истуканам: «вы наши боги». Слушайте, глухие, и смотрите, 18
слепые, чтобы видеть. Кто так слеп, как раб Мой, и глух, как вестник Мой, Мною 19
посланный? Кто так слеп, как возлюбленный, так слеп, как раб Господа? Ты видел 20
многое, но не замечал; уши были открыты, но не слышал. Господу угодно было, 21
ради правды Своей, возвеличить и прославить закон. Но это народ разоренный и 22
разграбленный; все они связаны в подземельях и сокрыты в темницах; сделались
добычею, и нет избавителя; ограблены, и никто не говорит: «отдай назад!» Кто 23
из вас приклонил к этому ухо, вникнул и выслушал это для будущего? Кто предал 24
Иакова на разорение и Израиля грабителям? не Господь ли, против Которого мы
грешили? Не хотели они ходить путями Его и не слушали закона Его. И Он излил 25
на них ярость гнева Своего и лютость войны: она окружила их пламенем со всех
сторон, но они не примечали; и горела у них, но они не уразумели этого сердцем.

Ныне же так говорит Господь, сотворивший тебя, Иаков, и устроивший тебя, **43**
Израиль: не бойся, ибо Я искупил тебя, назвал тебя по имени твоему; ты Мой.
Будешь ли переходить через воды, Я с тобою, — через реки ли, они не потопят тебя; 2
пойдешь ли через огонь, не обожжешься, и пламя не опалит тебя. Ибо Я Господь, 3
Бог твой, Святый Израилев, Спаситель твой; в выкуп за тебя отдал Египет, Ефиопию
и Савею за тебя. Так как ты дорог в очах Моих, многоценен, и Я возлюбил тебя, 4
то отдам *других* людей за тебя, и народы за душу твою. Не бойся, ибо Я с тобою; 5
от востока приведу племя твое и от запада соберу тебя. Северу скажу: «отдай»; и 6
югу: «не удерживай; веди сыновей Моих издалека и дочерей Моих от концов земли,
каждого кто называется Моим именем, кого Я сотворил для славы Моей, образовал 7
и устроил. Выведи народ слепой, хотя у него есть глаза, и глухой, хотя у него есть 8
уши». Пусть все народы соберутся вместе, и совокупятся племена. Кто между ними 9
предсказал это? пусть возвестят, что было от начала; пусть представят свидетелей
от себя и оправдаются, чтобы можно было услышать и сказать: «правда!» А Мои 10
свидетели, говорит Господь, вы и раб Мой, которого Я избрал, чтобы вы знали и
верили Мне, и разумели, что это Я: прежде Меня не было Бога и после Меня не
будет. Я, Я Господь, и нет Спасителя кроме Меня. Я предрек и спас, и возвестил; 11, 12
а иного нет у вас, и вы — свидетели Мои, говорит Господь, что Я Бог; от *начала* 13
дней Я Тот же, и никто не спасет от руки Моей; Я сделаю, и кто отменит это? Так 14
говорит Господь, Искупитель ваш, Святый Израилев: ради вас Я послал в Вавилон
и сокрушил все запоры и Халдеев, величавшихся кораблями. Я Господь, Святый 15
ваш, Творец Израиля, Царь ваш. Так говорит Господь, открывший в море дорогу, 16
в сильных водах стезю, выведший колесницы и коней, войско и силу; все легли 17

18 вместе, не встали; потухли как светильня, погасли. Но вы не вспоминаете прежнего
19 и о древнем не помышляете. Вот, Я делаю новое; ныне же оно явится; неужели вы
20 и этого не хотите знать? Я проложу дорогу в степи, реки в пустыне. Полевые звери
прославят Меня, шакалы и страусы, потому что Я в пустынях дам воду, реки в сухой
21 степи, чтобы поить избранный народ Мой. Этот народ Я образовал для Себя; он
22 будет возвещать славу Мою. А ты, Иаков, не взывал ко Мне; ты, Израиль, не
23 трудился для Меня. Ты не приносил Мне агнцев твоих во всесожжение и жертвами
твоими не чтил Меня. Я не заставлял тебя служить Мне хлебным приношением и
24 не отягощал тебя фимиамом. Ты не покупал Мне благовонной трости за серебро
и туком жертв твоих не насыщал Меня; но ты грехами твоими затруднял Меня,
25 беззакониями твоими отягощал Меня. Я, Я Сам изглаживаю преступления твои
26 ради Себя Самого и грехов твоих не помяну: припомни Мне; станем судиться;
27 говори ты, чтоб оправдаться. Праотец твой согрешил, и ходатаи твои отступили
28 от Меня. За то Я предстоятелей святилища лишил священства и Иакова предал на
заклятие и Израиля на поругание.

44, 2 А ныне слушай, Иаков, раб Мой, и Израиль, которого Я избрал. Так говорит
Господь, создавший тебя и образовавший тебя, помогающий тебе от утробы матер-
ней: не бойся, раб Мой, Иаков, и возлюбленный [Израиль], которого Я избрал; ибо
Я изолью воды на жаждущее и потоки на иссохшее; излию дух Мой на племя твое
4 и благословение Мое на потомков твоих. И будут расти между травою, как ивы
5 при потоках вод. Один скажет: «я Господень», другой назовется именем Иакова;
6 а иной напишет рукою своею: «я Господень», и прозовется именем Израиля. Так
говорит Господь, Царь Израиля, и Искупитель его, Господь Саваоф: Я первый и Я
7 последний, и кроме Меня нет Бога, ибо кто как Я? Пусть он расскажет, возвестит
и в порядке представит Мне всё с того времени, как Я устроил народ древний, или
8 пусть возвестят наступающее и будущее. Не бойтесь и не страшитесь: не издавна ли
Я возвестил тебе и предсказал? И вы Мои свидетели. Есть ли Бог кроме Меня? нет
9 другой твердыни, никакой не знаю. Делющие идолов все ничтожны, и вожделен-
нейшие их не приносят никакой пользы, и они сами себе свидетели в том. Они не
10 видят и не разумеют, и потому будут посрамлены. Кто сделал бога и вылил идола,
11 не приносящего никакой пользы? Все участвующие в этом будут постыжены, ибо
и художники сами из людей же; пусть все они соберутся и станут; они устрашат-
12 ся, и все будут постыжены. Кузнец делает из железа топор и работает на угольях,
молотами обделывает его и трудится над ним сильною рукою своею до того, что
13 становится голоден и бессилен, не пьет воды и изнемогает. Плотник [выбрав дере-
во], протягивает по нему линию, остроконечным орудием делает на нем очертание,
потом обделывает его резцом и округляет его, и выделяет из него образ человека
14 красивого вида, чтобы поставить его в доме. Он рубит себе кедры, берет сосну и
дуб, которые выберет между деревьями в лесу, сажит ясень, а дождь возвращает его.
15 И это служит человеку топливом, и *часть* из этого употребляет он на то, чтобы ему
было тепло, и разводит огонь, и печет хлеб. И из того же делает бога, и поклоняется
16 ему, делает идола, и повергается перед ним. Часть дерева сожигает в огне, другою
частью варит мясо в пищу, жарит жаркое и ест досыта, а также греется и говорит:
17 «хорошо, я согрелся; почувствовал огонь». А из остатков от того делает бога, идола
своего, поклоняется ему, повергается перед ним и молится ему, и говорит: «спаси
18 меня, ибо ты бог мой». Не знают и не разумеют они: Он закрыл глаза их, чтобы
19 не видели, и сердца их, чтобы не разумели. И не возьмет он этого к своему сердцу,
и нет у него столько знания и смысла, чтобы сказать: «половину его я сжег в огне
и на угольях его испек хлеб, изжарил мясо и съел; а из остатка его сделаю ли я

мерзость? буду ли поклоняться куску дерева?» Он гоняется за пылью; обманутое сердце ввело его в заблуждение, и он не может освободить души своей и сказать: «не обман ли в правой руке моей?» Помни это, Иаков и Израиль, ибо ты раб Мой; Я образовал тебя: раб Мой ты, Израиль, не забывай Меня. Изглажу беззакония твои, как туман, и грехи твои, как облако; обратись ко Мне, ибо Я искупил тебя. Торжествуйте, небеса, ибо Господь соделал это. Восклицайте, глубины земли; шумите от радости, горы, лес и все деревья в нем; ибо искупил Господь Иакова и прославится в Израиле. Так говорит Господь, искупивший тебя и образовавший тебя от утробы матерней: Я Господь, Который сотворил все, один распростер небеса и Своєю силою разостлал землю, Который делает ничтожными знамения лжепророков и обнаруживает безумие волшебников, мудрецов прогоняет назад и знание их делает глупостью, Который утверждает слово раба Своего и приводит в исполнение изречение Своих посланников, Который говорит Иерусалиму: «ты будешь населен», и городам Иудиним: «вы будете построены, и развалины его Я восстановлю», Который бездне говорит: «иссохни!» и реки твои Я иссушу, Который говорит о Кире: пастырь Мой, и он исполнит всю волю Мою и скажет Иерусалиму: «ты будешь построен!» и храму: «ты будешь основан!»

Так говорит Господь помазаннику Своему Киру: Я держу тебя за правую руку, чтобы покорить тебе народы, и сниму поясы с чресл царей, чтоб отворялись для тебя двери, и ворота не затворялись; Я пойду пред тобою и горы уравнию, медные двери сокрушу и запоры железные сломаю; и отдам тебе хранимые во тьме сокровища и сокрытые богатства, дабы ты познал, что Я Господь, называющий тебя по имени, Бог Израилев. Ради Иакова, раба Моего, и Израиля, избранного Моего, Я назвал тебя по имени, почтил тебя, хотя ты не знал Меня. Я Господь, и нет иного; нет Бога кроме Меня; Я препоясал тебя, хотя ты не знал Меня, дабы узнали от восхода солнца и от запада, что нет кроме Меня; Я Господь, и нет иного. Я образую свет и творю тьму, делаю мир и произвожу бедствия; Я, Господь, делаю все это. Кропите, небеса, свыше, и облака да проливают правду; да раскроется земля и принесит спасение, и да произрастает вместе правда. Я, Господь, творю это. Горе тому, кто препирается с Создателем своим, черепок из черепков земных! Скажет ли глина горшечнику: «что ты делаешь?» и твое дело скажет ли о тебе: «у него нет рук»? Горе тому, кто говорит отцу: «зачем ты произвел меня на свет?», а матери: «зачем ты родила меня?» Так говорит Господь, Святый Израиля и Создатель его: вы спрашиваете Меня о будущем сыновей Моих и хотите Мне указывать в деле рук Моих? Я создал землю и сотворил на ней человека; Я — Мои руки распростерли небеса, и всему воинству их дал закон Я. Я воздвиг его в правде и уравнию все пути его. Он построит город Мой и отпустит пленных Моих, не за выкуп и не за дары, говорит Господь Саваоф. Так говорит Господь: труды Египтян и торговля Ефиоплян, и Савейцы, люди рослые, к тебе перейдут и будут твоими; они последуют за тобою, в цепях придут и повергнутся пред тобою, и будут умолять тебя, говоря: у тебя только Бог, и нет иного Бога. Истинно Ты Бог сокровенный, Бог Израилев, Спаситель. Все они будут постыжены и посрамлены; вместе с ними со стыдом пойдут и все, делающие идолов. Израиль же будет спасен спасением вечным в Господе; вы не будете постыжены и посрамлены во веки веков. Ибо так говорит Господь, сотворивший небеса, Он, Бог, образовавший землю и создавший ее; Он утвердил ее, не напрасно сотворил ее; Он образовал ее для жительства: Я Господь, и нет иного. Не тайно Я говорил, не в темном месте земли; не говорил Я племени Иакова: «напрасно ищите Меня». Я Господь, изрекающий правду, открывающий истину. Соберитесь и придите, приблизьтесь все, уцелевшие из народов. Невежды те, которые носят де-

21 ревянного своего идола и молятся богу, который не спасает. Объявите и скажите, посоветовавшись между собою: кто возвестил это из древних времен, наперед сказал это? Не Я ли, Господь? и нет иного Бога кроме Меня, Бога праведного и спасающего
22 нет кроме Меня. Ко Мне обратитесь, и будете спасены, все концы земли, ибо я Бог,
23 и нет иного. Мною клянусь: из уст Моих исходит правда, слово неизменное, что
24 предо Мною преклонится всякое колено, Мною будет клясться всякий язык. Только у Господа, будут говорить о Мне, правда и сила; к Нему придут и устыдятся все,
25 враждовавшие против Него. Господом будет оправдано и прославлено все племя Израилево.

46 Пал Вил, низвергся Невó; истуканы их — на скоте и вьючных животных; ваша
2 ноша сделалась бременем для усталых животных. Низверглись, пали вместе; не
3 могли защитить носивших, и сами пошли в плен. Послушайте меня, дом Иаковлев
и весь остаток дома Израилева, принятые *Мною* от чрева, носимые Мною от утробы
4 *матерней*: и до старости вашей Я Тот же буду, и до седины вашей Я же буду носить
5 *вас*; Я создал и буду носить, поддерживать и охранять вас. Кому уподобите Меня,
6 и с кем сравните, и с кем сличите, чтобы мы были сходны? Высыпают золото
из кошелька и весят серебро на весах, и нанимают серебряника, чтобы он сделал
7 из него бога; кланяются ему и повергаются перед ним; поднимают его на плечи,
несут его и ставят его на свое место; он стоит, с места своего не двигается; кричат
8 к нему, — он не отвечает, не спасает от беды. Вспомните это и покажите себя
9 мужами; примите это, отступники, к сердцу; вспомните прежде бывшее, от *начала*
10 века, ибо Я Бог, и нет иного Бога, и нет подобного Мне. Я возвещаю от начала,
что будет в конце, и от древних времен то, что еще не сделалось, говорю: Мой совет
11 состоится, и все, что Мне угодно, Я сделаю. Я воззвал орла от востока, из дальней
страны, исполнителя определения Моего. Я сказал, и приведу это в исполнение;
12 предначертал, и сделаю. Послушайте Меня, жестокие сердцем, далекие от правды:
13 Я приблизил правду Мою, она не далеко, и спасение Мое не замедлит; и дам Сиону спасение, Израилю славу Мою.

47 Сойди и сядь на прах, девица, дочь Вавилона; сиди на земле: престола нет, дочь
2 Халдеев, и вперед не будут называть тебя нежною и роскошною. Возьми жернова
и мели муку; сними покрывало твое, подбери подол, открой голени, переходи через
3 реки: откроется нагота твоя, и даже виден будет стыд твой. Совершу мщение и не
4 пощажу никого. Искупитель наш — Господь Саваоф имя Ему, Святый Израилев.
5 Сиди молча и уйди в темноту, дочь Халдеев: ибо вперед не будут называть тебя
6 госпожею царств. Я прогневался на народ Мой, уничижил наследие Мое и предал
их в руки твои; *а* ты не оказала им милосердия, на старца налагала крайне тяжкое иго
7 твое. И ты говорила: «вечно буду госпожею», а не представляла того в уме твоём,
8 не помышляла, что будет после. Но ныне выслушай это, изнеженная, живущая
беспечно, говорящая в сердце своем: «я, — и другой подобной мне нет; не буду сидеть
9 вдовою и не буду знать потери детей». Но внезапно, в один день, придет к тебе то
и другое, потеря детей и вдовство; в полной мере придут они на тебя, несмотря на
10 множество чародейств твоих и на великую силу волшебств твоих. Ибо ты надеялась
на злодейство твое, говорила: «никто не видит меня». Мудрость твоя и знание твое —
11 они сбили тебя с пути; и ты говорила в сердце твоём: «я, и никто кроме меня». И
придет на тебя бедствие: ты не узнаешь, откуда оно поднимется; и нападет на тебя
беда, которой ты не в силах будешь отворотить, и внезапно придет на тебя пагуба, о
12 которой ты и не думаешь. Оставайся же с твоими волшебствами и со множеством
чародейств твоих, которыми ты занималась от юности твоей: может быть, пособишь
13 себе, может быть, устоишь. Ты утомлена множеством советов твоих; пусть же

выступят наблюдатели небес и звездочеты и предвещатели по новолуниям, и спасут тебя от того, что должно приключиться тебе. Вот они, как солома: огонь сожег их, — не избавили души своей от пламени; не осталось угля, чтобы погреться, ни огня, чтобы посидеть перед ним. Такими стали для тебя те, с которыми ты трудилась, с которыми вела торговлю от юности твоей. Каждый побрел в свою сторону; никто не спасает тебя.

Слушайте это, дом Иакова, называющиеся именем Израиля и происшедшие от источника Иудина, клянущиеся именем Господа и исповедающие Бога Израилева, хотя не по истине и не по правде. Ибо они называют себя *происходящими* от святого города и опираются на Бога Израилева; Господь Саваоф — имя Ему. Прежнее Я задолго объявлял; из Моих уст выходило оно, и Я возвещал это и внезапно делал, и все сбывалось. Я знал, что ты упорен, и что в шее твоей жилы железные, и лоб твой — медный; поэтому и объявлял тебе задолго, прежде нежели это приходило, и предъявлял тебе, чтобы ты не сказал: «идол мой сделал это, и истукан мой и изваянный мой повелел этому быть». Ты слышал, — посмотри на все это! и неужели вы не признаёте этого? А ныне Я возвещаю тебе новое и сокровенное, и ты не знал этого. Оно произошло ныне, а не задолго и не за день, и ты не слыхал о том, чтобы ты не сказал: «вот! я знал это». Ты и не слыхал и не знал об этом, и ухо твое не было прежде открыто; ибо Я знал, что ты поступишь вероломно, и от самого чрева *матернего* ты прозван отступником. Ради имени Моего отлагал гнев Мой, и ради славы Моей удерживал Себя от истребления тебя. Вот, Я расплавил тебя, но не как серебро; испытал тебя в горниле страдания. Ради Себя, ради Себя Самого делаю это, — ибо какое было бы нареkanie *на имя Мое!* славы Моей не дам иному. Послушай Меня, Иаков и Израиль, призванный Мой: Я Тот же, Я первый и Я последний. Моя рука основала землю, и Моя десница распростерла небеса; призову их, и они предстанут вместе. Соберитесь все и слушайте: кто между ними предсказал это? Господь возлюбил его, и он исполнит волю Его над Вавилоном и явит мышцу Его над Халдеями. Я, Я сказал, и призвал его; Я привел его, и путь его будет благоуспешен. Приступите ко Мне, слушайте это: Я и сначала говорил не тайно; с того времени, как это происходит, Я был там; и ныне послал Меня Господь Бог и Дух Его. Так говорит Господь, Искупитель твой, Святый Израилев: Я Господь, Бог твой, научающий тебя полезному, ведущий тебя по тому пути, по которому должно тебе идти. О, если бы ты внимал заповедям Моим! тогда мир твой был бы как река, и правда твоя — как волны морские. И семя твое было бы как песок, и происходящие из чресл твоих — как песчинки: не изгладилось бы, не истребилось бы имя его предо Мною. Выходите из Вавилона, бегите от Халдеев, со гласом радости возвещайте и проповедуйте это, распространяйте эту весть до пределов земли; говорите: «Господь искупил раба Своего Иакова». И не жаждут они в пустынях, чрез которые Он ведет их: Он источает им воду из камня; рассекает скалу, и льются воды. Нечестивым же нет мира, говорит Господь.

Слушайте Меня, острова, и внимайте, народы дальние: Господь призвал Меня от чрева, от утробы матери Моей называл имя Мое; и соделал уста Мои как острый меч; тенью руки Своей покрывал Меня, и соделал Меня стрелою изостренной; в колчане Своем хранил Меня; и сказал Мне: Ты раб Мой, Израиль, в Тебе Я прославлюсь. А Я сказал: напрасно Я трудился, ни на что и вотще истощал силу Свою. Но Мое право у Господа, и награда Моя у Бога Моего. И ныне говорит Господь, образовавший Меня от чрева в раба Себе, чтобы обратить к Нему Иакова и чтобы Израиль собрался к Нему; Я почтен в очах Господа, и Бог Мой — сила Моя. И Он сказал: мало того, что Ты будешь рабом Моим для восстановления

колен Иаковлевых и для возвращения остатков Израиля, но Я сделаю Тебя светом
7 народов, чтобы спасение Мое простерлось до концов земли. Так говорит Господь,
Искупитель Израиля, Святый Его, презируемому всеми, поносимому народом, рабу
властелинов: цари увидят, и встанут; князья поклонятся ради Господа, Который
8 верен, ради Святаго Израилева, Который избрал Тебя. Так говорит Господь: во
время благоприятное Я услышал Тебя, и в день спасения помог Тебе; и Я буду
охранять Тебя, и сделаю Тебя заветом народа, чтобы восстановить землю, чтобы
9 возратить наследникам наследия опустошенные, сказать узникам: «выходите», и
тем, которые во тьме: «покажитесь». Они при дорогах будут пасти, и по всем холмам
10 будут пажити их; не будут терпеть голода и жажды, и не поразит их зной и солнце;
11 ибо Милующий их будет вести их и приведет их к источникам вод. И все горы Мои
12 сделаю путем, и дороги Мои будут подняты. Вот, одни придут издалека; и вот, одни
13 от севера и моря, а другие из земли Синим. Радуйтесь, небеса, и веселись, земля,
и восклицайте, горы, от радости; ибо утешил Господь народ Свой и помиловал
14 страдальцев Своих. А Сион говорил: «оставил меня Господь, и Бог мой забыл
15 меня!» Забудет ли женщина грудное дитя свое, чтобы не пожалеть сына чрева
своего? но если бы и она забыла, то Я не забуду тебя. Вот, Я начертал тебя на дланях
16 Моих; стены твои всегда предо Мною. Сыновья твои поспешат к тебе, а разорители
17 и опустошители твои уйдут от тебя. Возведи очи твои и посмотри вокруг, — все они
собираются, идут к тебе. Живу Я! говорит Господь, — всеми ими ты облечешься, как
18 убранством, и нарядишься ими, как невеста. Ибо развалины твои и пустыни твои,
и разоренная земля твоя будут теперь слишком тесны для жителей, и поглощавшие
19 тебя удалятся от тебя. Дети, которые будут у тебя после потери прежних, будут
20 говорить вслух тебе: «тесно для меня место; уступи мне, чтобы я мог жить». И ты
скажешь в сердце твоём: кто мне родил их? я была бездетна и бесплодна, отведена в
21 плен и удалена; кто же возрастил их? вот, я оставалась одинокою; где же они были?
22 Так говорит Господь Бог: вот, Я подниму руку Мою к народам, и выставлю знамя Мое
23 племенам, и принесут сыновей твоих на руках и дочерей твоих на плечах. И будут
цари питателями твоими, и царицы их кормилицами твоими; лицом до земли будут
кланяться тебе и лизать прах ног твоих, и узнаешь, что Я Господь, что надеющиеся
24 на Меня не постыдятся. Может ли быть отнята у сильного добыча, и могут ли быть
25 отняты у победителя взятые в плен? Да! так говорит Господь: и плененные сильным
будут отняты, и добыча тирана будет избавлена; потому что Я буду состязаться с
26 противниками твоими и сыновей твоих Я спасу; и притеснителей твоих накормлю
собственною их плотью, и они будут упоены кровью своею, как молодым вином; и
всякая плоть узнает, что Я Господь, Спаситель твой и Искупитель твой, Сильный
Иаковлев.

50 Так говорит Господь: где разводное письмо вашей матери, с которым Я отпустил
ее? или которому из Моих заимодавцев Я продал вас? Вот, вы проданы за грехи ваши,
2 и за преступления ваши отпущена мать ваша. Почему, когда Я приходил, никого не
было, и когда Я звал, никто не отвечал? Разве рука Моя коротка стала для того, чтобы
избавлять, или нет силы во Мне, чтобы спасти? Вот, прещением Моим Я иссушаю
3, 4 море, превращаю реки в пустыню; рыбы в них гниют от недостатка воды и умирают
от жажды. Я облакаю небеса мраком, и вретисце делаю покровом их. Господь Бог
дал Мне язык мудрых, чтобы Я мог словом подкреплять изнемогающего; каждое
утро Он пробуждает, пробуждает ухо Мое, чтобы Я слушал, подобно учащимся.
5, 6 Господь Бог открыл Мне ухо, и Я не воспротивился, не отступил назад. Я предал
хребет Мой биящим и ланиты Мои поражающим; лица Моего не закрывал от
7 поруганий и оплевания. И Господь Бог помогает Мне: поэтому Я не стыжусь,

поэтому Я держу лице Мое, как кремь, и знаю, что не останусь в стыде. Близок 8
оправдывающий Меня: кто хочет состязаться со Мною? станем вместе. Кто хочет 9
судиться со Мною? пусть подойдет ко Мне. Вот, Господь Бог помогает Мне: кто 9
осудит Меня? Вот, все они, как одежда, обветшают; моль съест их. Кто из вас боится 10
Господа, слушается гласа Раба Его? Кто ходит во мраке, без света, да упоает на имя 11
Господа и да утверждается в Боге своем. Вот, все вы, которые возжигаете огонь, 11
вооруженные зажигательными стрелами, — идите в пламень огня вашего и стрел,
раскаленных вами! Это будет вам от руки Моей; в мучении умрете.

Послушайте Меня, стремящиеся к правде, ищущие Господа! Взгляните на скалу, **51**
из которой вы иссечены, в глубину рва, из которого вы извлечены. Посмотрите на 2
Авраама, отца вашего, и на Сарру, родившую вас: ибо Я призвал его одного и бла-
гословил его, и размножил его. Так, Господь утешит Сион, утешит все развалины 3
его и сделает пустыни его, как рай, и степь его, как сад Господа; радость и веселье
будет в нем, славословие и песнопение. Послушайте Меня, народ Мой, и племя 4
Мое, приклоните ухо ко Мне! ибо от Меня произойдет закон, и суд Мой поставлю
во свет для народов. Правда Моя близка; спасение Мое восходит, и мышца Моя 5
будет судить народы; острова будут уповать на Меня и надеяться на мышцу Мою.
Поднимите глаза ваши к небесам, и посмотрите на землю вниз: ибо небеса исчезнут, 6
как дым, и земля обветшает, как одежда, и жители ее также вымрут; а Мое спасение
пребудет вечным, и правда Моя не престанет. Послушайте Меня, знающие правду, 7
народ, у которого в сердце закон Мой! Не бойтесь поношения от людей, и злословия
их не страшитесь. Ибо, как одежду, съест их моль и, как волну, съест их червь; а 8
правда Моя пребудет вовек, и спасение Мое — в роды родов. Восстань, восстань, 9
облекись крепостью, мышца Господня! Восстань, как в дни древние, в роды дав-
ние! Не ты ли сразила Раава, поразила крокодила? Не ты ли иссушила море, воды 10
великой бездны, превратила глубины моря в дорогу, чтобы прошли искупленные?
И возвратятся избавленные Господом и придут на Сион с пением, и радость веч- 11
ная над головою их; они найдут радость и веселье: печаль и вздохи удалятся. Я, 12
Я Сам — Утешитель ваш. Кто ты, что боишься человека, который умирает, и сына
человеческого, который то же, что трава, и забываешь Господа, Творца своего, рас- 13
простершего небеса и основавшего землю; и непрестанно, всякий день страшишься
ярости притеснителя, как бы он готов был истребить? Но где ярость притеснителя?
Скоро освобожден будет пленный, и не умрет в яме и не будет нуждаться в хлебе. Я 14, 15
Господь, Бог твой, возмущающий море, так что волны его ревут: Господь Саваоф —
имя Его. И Я вложу слова Мои в уста твои, и тенью руки Моей покрою тебя, чтобы 16
устроить небеса и утвердить землю и сказать Сиону: «ты Мой народ». Воспрями, 17
воспрями, восстань, Иерусалим, ты, который из руки Господа выпил чашу ярости
Его, выпил до дна чашу опьянения, осушил. Некому было вести его из всех сыно- 18
вей, рожденных им, и некому было поддержать его за руку из всех сыновей, *которых*
он возрастил. Тебя постигли два *бедствия*, кто пожалеет о тебе? — опустошение и 19
истребление, голод и меч: кем я утешу тебя? Сыновья твои изнемогли, лежат по 20
углам всех улиц, как серна в тенетах, исполненные гнева Господа, прещения Бога
твоего. Итак выслушай это, страдалец и опьяневший, но не от вина. Так говорит 21, 22
Господь твой, Господь и Бог твой, отмщающий за Свой народ: вот, Я беру из руки
твоей чашу опьянения, дрожжи из чаши ярости Моей: ты не будешь уже пить их,
и подам ее в руки мучителям твоим, которые говорили тебе: «пади ниц, чтобы нам 23
пройти по тебе»; и ты хребет твой делал как бы землю и улицу для проходящих.

Восстань, восстань, облекись в силу твою, Сион! Облекись в одежды величия **52**
твоего, Иерусалим, город святой! ибо уже не будет более входить в тебя необрезан-

2 ный и нечистый. Отряси с себя прах; встань, пленный Иерусалим! сними цепи с шеи
3 твоей, пленная дочь Сиона! ибо так говорит Господь: за ничто были вы проданы,
4 и без серебра будете выкуплены; ибо так говорит Господь Бог: народ Мой ходил
5 прежде в Египет, чтобы там пожить, и Ассур теснил его ни за что. И теперь что у
6 Меня здесь? говорит Господь; народ Мой взят даром, властители их неистовствуют,
7 говорит Господь, и постоянно, всякий день имя Мое бесславится. Поэтому народ
8 Мой узнаёт имя Мое; поэтому *узнаёт* в тот день, что Я Тот же, Который сказал:
9 «вот Я!» Как прекрасны на горах ноги благовестника, возвещающего мир, бла-
10 говествующего радость, проповедующего спасение, говорящего Сиону: «воцарился
11 Бог твой!» Голос сторожей твоих — они возвысили голос, и все вместе ликуют, ибо
12 своими глазами видят, что Господь возвращается в Сион. Торжествуйте, пойте вме-
13 сте, развалины Иерусалима, ибо утешил Господь народ Свой, искупил Иерусалим.
14 Обнажил Господь святую мышцу Свою пред глазами всех народов; и все концы
15 земли увидят спасение Бога нашего. Идите, идите, выходите оттуда; не касайтесь
16 нечистого; выходите из среды его, очистите себя, носящие сосуды Господни! ибо
17 вы выйдете неторопливо, и не побежите; потому что впереди вас пойдет Господь,
18 и Бог Израилев будет стражем позади вас. Вот, раб Мой будет благоуспешен, воз-
19 высится и вознесется, и возвеличится. Как многие изумлялись, *смотря* на Тебя, —
20 столько был обезображен паче всякого человека лик Его, и вид Его — паче сынов
21 человеческих! Так многие народы приведет Он в изумление; цари закроют пред
22 Ним уста свои, ибо они увидят то, о чем не было говорено им, и узнают то, чего не
23 слыхали.

53 [Господи!] кто поверил слышанному от нас, и кому открылась мышца Господня?

2 Ибо Он взошел пред Ним, как отпрыск и как росток из сухой земли; нет в Нем ни
вида, ни величия; и мы видели Его, и не было в Нем вида, который привлекал бы
3 нас к Нему. Он был презрен и умален пред людьми, муж скорбей и изведавший
4 болезни, и мы отвращали от Него лице свое; Он был презираем, и мы ни во что
5 ставили Его. Но Он взял на Себя наши немощи и понес наши болезни; а мы думали,
6 *что* Он был поражаем, наказуем и уничижен Богом. Но Он изъязвлен был за
7 грехи наши и мучим за беззакония наши; наказание мира нашего *было* на Нем, и
8 ранами Его мы исцелились. Все мы блуждали, как овцы, совратились каждый на
9 свою дорогу: и Господь возложил на Него грехи всех нас. Он истязуем был, но
10 страдал добровольно и не открывал уст Своих; как овца, веден был Он на заклание,
11 и как агнец пред стригущим его безгласен, так Он не отверзал уст Своих. От уз
12 и суда Он был взят; но род Его кто изъяснит? ибо Он отторгнут от земли живых;
13 за преступления народа Моего претерпел казнь. Ему назначали гроб со злодеями,
14 но Он погребен у богатого, потому что не сделал греха, и не было лжи в устах
15 Его. Но Господу угодно было поразить Его, и Он предал Его мучению; когда же
16 душа Его принесет жертву умилостивления, Он узрит потомство долговечное, и
17 воля Господня благоуспешно будет исполняться рукою Его. На подвиг души Своей
18 Он будет смотреть с довольством; чрез познание Его Он, Праведник, Раб Мой,
19 оправдает многих и грехи их на Себе понесет. Посему Я дам Ему часть между
20 великими, и с сильными будет делить добычу, за то, что предал душу Свою на
21 смерть, и к злодеям причтен был, тогда как Он понес на Себе грех многих и за
22 преступников сделался ходатаем.

54 Возвеселись, неплодная, нерождающая; воскликни и возгласи, немучившаяся

2 родами; потому что у оставленной гораздо более детей, нежели у имеющей му-
3 жа, говорит Господь. Распространи место шатра твоего, расширь покровы жилищ
4 твоих; не стесняйся, пусти длиннее верви твои и утверди колья твои; ибо ты рас-

пространишься направо и налево, и потомство твое завладеет народами и населит опустошенные города. Не бойся, ибо не будешь постыжена; не смущайся, ибо не будешь в поругании: ты забудешь посрамление юности твоей и не будешь более вспоминать о бесславии вдовства твоего. Ибо твой Творец есть супруг твой; Господь Саваоф — имя Его; и Искупитель твой — Святый Израилев: Богом всей земли назовется Он. Ибо как жену, оставленную и скорбящую духом, призывает тебя Господь, и *как* жену юности, которая была отвержена, говорит Бог твой. На малое время Я оставил тебя, но с великою милостью восприму тебя. В жару гнева Я сокрыл от тебя лице Мое на время, но вечною милостью помилую тебя, говорит Искупитель твой, Господь. Ибо это для Меня, как воды Ноя: как Я поклялся, что воды Ноя не придут более на землю, так поклялся не гневаться на тебя и не укорять тебя. Горы сдвинутся и холмы поколеблются, — а милость Моя не отступит от тебя, и завет мира Моего не поколеблется, говорит милующий тебя Господь. Бедная, бросаемая бурей, безутешная! Вот, Я положу камни твои на рубине и сделаю основание твое из сапфиров; и сделаю окна твои из рубинов и ворота твои — из жемчужин, и всю ограду твою — из драгоценных камней. И все сыновья твои будут научены Господом, и великий мир будет у сыновей твоих. Ты утвердишься правдою, будешь далека от угнетения, ибо тебе бояться нечего, и от ужаса, ибо он не приблизится к тебе. Вот, будут вооружаться *против тебя*, но не от Меня; кто бы ни вооружился против тебя, падет. Вот, Я сотворил кузнеца, который раздувает угли в огне и производит орудие для своего дела, — и Я творю губителя для истребления. Ни одно орудие, сделанное против тебя, не будет успешно; и всякий язык, который будет состязаться с тобою на суде, — ты обвинишь. Это есть наследие рабов Господа, оправдание их от Меня, говорит Господь.

Жаждущие! идите все к водам; даже и вы, у которых нет серебра, идите, покупайте и ешьте; идите, покупайте без серебра и без платы вино и молоко. Для чего вам отвешивать серебро за то, что не хлеб, и трудовое свое за то, что не насыщает? Послушайте Меня внимательно и вкушайте благо, и душа ваша да насладится туком. Приклоните ухо ваше и придите ко Мне: послушайте, и жива будет душа ваша, — и дам вам завет вечный, неизменные милости, *обещанные* Давиду. Вот, Я дал Его свидетелем для народов, вождем и наставником народам. Вот, ты призовешь народ, которого ты не знал, и народы, которые тебя не знали, поспешат к тебе ради Господа Бога твоего и ради Святаго Израилева, ибо Он прославил тебя. Ищите Господа, когда можно найти Его; призывайте Его, когда Он близко. Да оставит нечестивый путь свой и беззаконник — помыслы свои, и да обратится к Господу, и Он помилует его, и к Богу нашему, ибо Он многомилостив. Мои мысли — не ваши мысли, ни ваши пути — пути Мои, говорит Господь. Но как небо выше земли, так пути Мои выше путей ваших, и мысли Мои выше мыслей ваших. Как дождь и снег нисходит с неба и туда не возвращается, но напояет землю и делает ее способною рождать и произращать, чтобы она давала семя тому, кто сеет, и хлеб тому, кто ест, — так и слово Мое, которое исходит из уст Моих, — оно не возвращается ко Мне тщетным, но исполняет то, что Мне угодно, и совершает то, для чего Я послал его. Итак вы выйдете с весельем и будете провожаемы с миром; горы и холмы будут петь пред вами песнь, и все деревья в поле рукоплескать вам. Вместо терновника вырастет кипарис; вместо крапивы возрастет мирт; и это будет во славу Господа, в знамение вечное, несокрушимое.

Так говорит Господь: сохраняйте суд и делайте правду; ибо близко спасение Мое и откровение правды Моей. Блажен муж, который делает это, и сын человеческий, который крепко держится этого, который хранит субботу от осквернения и бере-

3 гает руку свою, чтобы не сделать никакого зла. Да не говорит сын иноплеменника, присоединившийся к Господу: «Господь совсем отделил меня от Своего народа», и
4 да не говорит евнух: «вот я сухое дерево». Ибо Господь так говорит об евнухах: которые хранят Мои субботы и избирают угодное Мне, и крепко держатся завета
5 Моего, — тем дам Я в доме Моем и в стенах Моих место и имя лучшее, нежели сыновьям и дочерям; дам им вечное имя, которое не истребится. И сыновей
6 иноплеменников, присоединившихся к Господу, чтобы служить Ему и любить имя Господа, быть рабами Его, всех, хранящих субботу от осквернения ее и твердо держащихся завета Моего, Я приведу на святую гору Мою и обрадую их в Моем доме
7 молитвы; всесожжения их и жертвы их *будут* благоприятны на жертвеннике Моем, ибо дом Мой назовется домом молитвы для всех народов. Господь Бог, собирающий
8 рассеянных Израильтян, говорит: к собранным у него Я буду еще собирать
9, 10 других. Все звери полевые, все звери лесные! идите есть. Стражи их слепы все и невежды: все они немые псы, не могущие лаять, бредящие лежа, любящие спать.
11 И это псы, жадные душою, не знающие сытости; и это пастыри бессмысленные:
12 все смотрят на свою дорогу, каждый до последнего, на свою корысть; приходите, *говорят*, я достану вина, и мы напьемся сикеры; и завтра то же будет, что сегодня, да еще и больше.

57 Праведник умирает, и никто не принимает этого к сердцу; и мужи благочестивые восхищаются *от земли*, и никто не помыслит, что праведник восхищается от
2 зла. Он отходит к миру; ходящие прямым путем будут покоиться на ложах своих.
3, 4 Но приблизьтесь сюда вы, сыновья чародейки, семя прелюбодея и блудницы! Над кем вы глумитесь? против кого расширяете рот, высовываете язык? не дети ли вы
5 преступления, семя лжи, разжигаемые похотью к идолам под каждым ветвистым
6 деревом, заколающие детей при ручьях, между расселинами скал? В гладких камнях ручьев доля твоя; они, они жребий твой; им ты делаешь возлияние и приносишь
7 жертвы: могу ли Я быть доволен этим? На высокой и выдающейся горе ты ставишь
8 ложе твое и туда восходишь приносить жертву. За дверью также и за косяками ставишь
9 памяти твои; ибо, отвортившись от Меня, ты обнажаешься и восходишь; распространяешь
10 ложе твое и договариваешься с теми из них, с которыми любишь лежать, высматриваешь место. Ты ходила также к царю с благовонною мастью и
11 умножила масти твои, и далеко посылала послов твоих, и унижалась до преисподней. От
12 долгого пути твоего утомлялась, но не говорила: «надежда потеряна!»; все еще находила
13 живость в руке твоей, и потому не чувствовала ослабления. Кого же ты испугалась и
14 утратила, что сделалась неверною и Меня перестала помнить и хранить в твоём сердце? не
15 оттого ли, что Я молчал, и притом долго, ты перестала бояться Меня? Я покажу правду твою и дела твои, — и они будут не в пользу
16 тебе. Когда ты будешь вопить, спасет ли тебя сборище твое? — всех их унесет ветер,
17 развеет дуновение; а надеющийся на Меня наследует землю и будет владеть святою горою
18 Моею. И сказал: поднимайте, поднимайте, ровняйте путь, убирайте преграду с пути народа
19 Моего. Ибо так говорит Высокий и Превознесенный, вечно Живущий, — Святый имя
20 Его: Я живу на высоте *небес* и во святилище, и также с сокрушенными и смиренными духом, чтобы оживать дух смиренных и оживать сердца сокрушенных. Ибо не вечно буду Я вести тяжбу и не до конца гневаться; иначе
изнеможет предо Мною дух и всякое дыхание, Мною сотворенное. За грех корыстолюбия его Я гневался и поражал его, скрывал лице и негодовал; но он, отвортившись, пошел по пути своего сердца. Я видел пути его, и исцелю его, и буду
водить его и утешать его и сетующих его. Я исполню слово: мир, мир дальнему и ближнему, говорит Господь, и исцелю его. А нечестивые — как море взволнован-

ное, которое не может успокоиться и которого вóды выбрасывают ил и грязь. Нет 21
мира нечестивым, говорит Бог мой.

Взывай громко, не удерживайся; возвысь голос твой, подобно трубе, и укажи 58
народу Моему на беззакония его, и дому Иаковлеву — на грехи его. Они каждый 2
день ищут Меня и хотят знать пути Мои, как бы народ, поступающий праведно и не
оставляющий законов Бога своего; они вопрошают Меня о судах правды, желают
приближения к Богу: «Почему мы постимся, а Ты не видишь? смиряем души свои, 3
а Ты не знаешь?» — Вот, в день поста вашего вы исполняете волю вашу и требу-
ете тяжких трудов от других. Вот, вы поститесь для ссор и распрей и для того, 4
чтобы дерзкою рукою бить других; вы не поститесь в это время так, чтобы голос
ваш был услышан на высоте. Таков ли тот пост, который Я избрал, день, в кото- 5
рый томит человек душу свою, когда гнет голову свою, как тростник, и подстиляет
под себя рубище и пепел? Это ли назовешь постом и днем, угодным Господу? Вот 6
пост, который Я избрал: разреши оковы неправды, развяжи узы ярма, и угнетенных
отпусти на свободу, и расторгни всякое ярмо; раздели с голодным хлеб твой, и ски- 7
тающихся бедных введи в дом; когда увидишь нагого, одень его, и от единокровного
твоего не укрывайся. Тогда откроется, как заря, свет твой, и исцеление твое скоро 8
возрастет, и правда твоя пойдет пред тобою, и слава Господня будет сопровождать
тебя. Тогда ты воззовешь, и Господь услышит; возопиешь, и Он скажет: «вот Я!» 9
Когда ты удалишь из среды твоей ярмо, перестанешь поднимать перст и говорить
оскорбительное, и отдашь голодному душу твою и напитаешь душу страдальца: 10
тогда свет твой взойдет во тьме, и мрак твой *будет* как полдень; и будет Господь 11
вождем твоим всегда, и во время засухи будет насыщать душу твою и утучнять кости
твои, и ты будешь, как напоенный водою сад и как источник, которого воды никогда
не иссякают. И застроятся *потомками* твоими пустыни вековые: ты восстановишь 12
основания многих поколений, и будут называть тебя восстановителем развалин,
возобновителем путей для населения. Если ты удержишь ногу твою ради субботы 13
от исполнения прихотей твоих во святой день Мой, и будешь называть субботу
отрадою, святым днем Господним, чествуемым, и почтишь ее тем, что не будешь
заниматься обычными твоими делами, угождать твоей прихоти и пустословить, —
то будешь иметь радость в Господе, и Я возведу тебя на высоты земли и дам вкусить 14
тебе наследие Иакова, отца твоего: уста Господни изрекли это.

Вот, рука Господа не сократилась на то, чтобы спасти, и ухо Его не отяжелело 59
для того, чтобы слышать. Но беззакония ваши произвели разделение между вами 2
и Богом вашим, и грехи ваши отвращают лице *Его* от вас, чтобы не слышать. Ибо 3
руки ваши осквернены кровью и персты ваши — беззаконием; уста ваши говорят
ложь, язык ваш произносит неправду. Никто не возвышает голоса за правду, и 4
никто не вступает за истину; надеются на пустое и говорят ложь, начинают зло
и рожают злодейство; высиживают змеиные яйца и ткуют паутину; кто поест яиц 5
их, — умрет, а если раздавит, — выползет ехидна. Паутины их для одежды негодны, 6
и они не покroются своим произведением; дела их — дела неправедные, и насилие
в руках их. Ноги их бегут ко злу, и они спешат на пролитие невинной крови; мысли 7
их — мысли нечестивые; опустошение и гибель на стезях их. Пути мира они не 8
знают, и нет суда на стезях их; пути их искривлены, и никто, идущий по ним, не
знает мира. Потому-то и далек от нас суд, и правосудие не достигает до нас; ждем 9
света, и вот тьма, — озарения, и ходим во мраке. Осязаем, как слепые стену, и, как
без глаз, ходим ощупью; спотыкаемся в полдень, как в сумерки, между живыми —
как мертвые. Все мы ревом, как медведи, и стонем, как голуби; ожидаем суда, и 11
нет *его*, — спасения, но оно далеко от нас. Ибо преступления наши многочисленны 12

пред Тобою, и грехи наши свидетельствуют против нас; ибо преступления наши с нами, и беззакония наши мы знаем. Мы изменили и солгали пред Господом, и отступили от Бога нашего; говорили клевету и измену, зачинали и рождали из сердца лживые слова. И суд отступил назад, и правда стала вдали, ибо истина преткнулась на площади, и честность не может войти. И не стало истины, и удаляющийся от зла подвергается оскорблению. И Господь увидел это, и противно было очам Его, что нет суда. И видел, что нет человека, и дивился, что нет заступника; и помогла Ему мышца Его, и правда Его поддержала Его. И Он возложил на Себя правду, как броню, и шлем спасения на главу Свою; и облекся в ризу мщеника, как в одежду, и покрыл Себя ревностью, как плащом. По мере возмездия, по этой мере Он воздаст противникам Своим — яростью, врагам Своим — мстием, островам воздаст должное. И убоятся имени Господа на западе и славы Его — на восходе солнца. Если враг придет как река, дуновение Господа прогонит его. И придет Икупитель Сиона и сынов Иакова, обратившихся от нечестия, говорит Господь. И вот завет Мой с ними, говорит Господь: Дух Мой, Который на тебе, и слова Мои, которые вложил Я в уста твои, не отступят от уст твоих и от уст потомства твоего, и от уст потомков потомства твоего, говорит Господь, отныне и до века.

60 Восстань, светись, [Иерусалим], ибо пришел свет твой, и слава Господня взошла над тобою. Ибо вот, тьма покроет землю, и мрак — народы; а над тобою воссияет Господь, и слава Его явится над тобою. И придут народы к свету твоему, и цари — к восходящему над тобою сиянию. Возведи очи твои и посмотри вокруг: все они собираются, идут к тебе; сыновья твои издалека идут и дочерей твоих на руках несут. Тогда увидишь, и возрадуешься, и затрепещет и расширится сердце твое, потому что богатство моря обратится к тебе, достояние народов придет к тебе. Множество верблюдов покроет тебя — дромадеры из Мадиама и Ефы; все они из Савы придут, принесут золото и ладан и возвестят славу Господа. Все овцы Кидарские будут собраны к тебе; овны Неваиофские послужат тебе: взойдут на алтарь Мой жертвою благоугодною, и Я прослаблю дом славы Моей. Кто это летят, как облака, и как голуби — к голубятням своим? Так, Меня ждут острова и впереди их — корабли Фарсисские, чтобы перевезти сынов твоих издалека и с ними серебро их и золото их, во имя Господа Бога твоего и Святаго Израилева, потому что Он прославил тебя. Тогда сыновья иноземцев будут строить стены твои, и цари их — служить тебе; ибо во гневе Моем Я поражал тебя, но в благоволении Моем буду милостив к тебе. И будут всегда отверсты врата твои, не будут затворяться ни днем ни ночью, чтобы приносимо было к тебе достояние народов и приводимы были цари их. Ибо народ и царства, которые не захотят служить тебе, — погибнут, и такие народы совершенно истребятся. Слава Ливана придет к тебе, кипарис и пег и вместе кедр, чтобы украсить место святилища Моего, и Я прослаблю подножие ног Моих. И придут к тебе с покорностью сыновья угнетавших тебя, и падут к стопам ног твоих все, презиравшие тебя, и назовут тебя городом Господа, Сионом Святаго Израилева. Вместо того, что ты был оставлен и ненавидим, так что никто не проходил чрез *тебя*, Я соделаю тебя величием навеки, радостью в роды родов. Ты будешь насыщаться молоком народов, и груди царские сосать будешь, и узнаешь, что Я Господь — Спаситель твой и Икупитель твой, Сильный Иаковлев. Вместо меди буду доставлять тебе золото, и вместо железа серебро, и вместо дерева медь, и вместо камней железо; и поставлю правителем твоим мир и надзирателями твоими — правду. Не слышно будет более насилия в земле твоей, опустошения и разорения — в пределах твоих; и будешь называть стены твои спасением и ворота твои — славою. Не будет уже солнце служить тебе светом дневным, и сияние луны — светить тебе;

но Господь будет тебе вечным светом, и Бог твой — славою твою. Не зайдет уже 20
солнце твое, и луна твоя не сокроется, ибо Господь будет для тебя вечным светом,
и окончатся дни сетования твоего. И народ твой весь будет праведный, на веки 21
наследует землю, — отрасль насаждения Моего, дело рук Моих, к прославлению
Моему. От малого произойдет тысяча, и от самого слабого — сильный народ. Я, 22
Господь, ускорю совершить это в свое время.

Дух Господа Бога на Мне, ибо Господь помазал Меня благовествовать нищим, **61**
послал Меня исцелять сокрушенных сердцем, проповедовать пленным освобожде- 2
ние и узникам открытие темницы*, проповедовать лето Господне благоприятное 2
и день мщения Бога нашего, утешить всех сетующих, возвестить сетующим на Си- 3
оне, что им вместо пепла дастся украшение, вместо плача — елей радости, вместо
унылого духа — славная одежда, и назовут их сильными правдою, насаждением
Господа во славу Его. И застроят пустыни вековые, восстановят древние развали- 4
ны и возобновят города разоренные, остававшиеся в запустении с давних родов. И 5
придут иноземцы и будут пасти стада ваши; и сыновья чужестранцев *будут* вашими
земледельцами и вашими виноградарями. А вы будете называться священника- 6
ми Господа, служителями Бога нашего будут именовать вас; будете пользоваться
достоянием народов и славиться славою их. За посрамление вам будет вдвое; за 7
поношение они будут радоваться своей доле, потому что в земле своей вдвое по-
лучат; веселие вечное будет у них. Ибо Я, Господь, люблю правосудие, ненавижу 8
грабительство с насилием, и воздам награду им по истине, и завет вечный поставлю
с ними; и будет известно между народами семя их, и потомство их — среди племен; 9
все видящие их познают, что они семя, благословенное Господом. Радостью буду 10
радоваться о Господе, возвеселится душа моя о Боге моем; ибо Он облек меня в
ризы спасения, одеждою правды одел меня, как на жениха возложил венец и, как
невесту, украсил убранством. Ибо, как земля производит растения свои, и как сад 11
произращает посеянное в нем, так Господь Бог проявит правду и славу пред всеми
народами.

Не умолкну ради Сиона, и ради Иерусалима не успокоюсь, доколе не взойдет, **62**
как свет, правда его и спасение его — как горящий светильник. И увидят народы 2
правду твою и все цари — славу твою, и назовут тебя новым именем, которое нарекут
уста Господа. И будешь венцом славы в руке Господа и царскою диадемою на 3
длани Бога твоего. Не будут уже называть тебя «оставленным», и землю твою не 4
будут более называть «пустынею», но будут называть тебя: «Мое благоволение к
нему», а землю твою — «замужнею», ибо Господь благоволит к тебе, и земля твоя
сочетается. Как юноша сочетается с девою, так сочетаются с тобою сыновья твои; 5
и *как* жених радуется о невесте, так будет радоваться о тебе Бог твой. На стенах 6
твоих, Иерусалим, Я поставил сторожей, *которые* не будут умолкать ни днем, ни
ночью. О, вы, напоминающие о Господе! не умолкайте, — не умолкайте пред Ним, 7
доколе Он не восстановит и доколе не сделает Иерусалима славою на земле. Господь 8
покаялся десницею Своею и крепкою мышцею Своею: не дам зерна твоего более
в пищу врагам твоим, и сыновья чужих не будут пить вина твоего, над которым
ты трудился; но собирающие его будут есть его и славить Господа, и обирающие 9
виноград будут пить *вино* его во дворах святилища Моего. Проходите, проходите 10
в ворота, приготовляйте путь народу! Ровняйте, ровняйте дорогу, убирайте камни,
поднимите знамя для народов! Вот, Господь объявляет до конца земли: скажите 11
дщери Сиона: грядет Спаситель твой; награда Его с Ним и воздаяние Его пред Ним.

* По переводу 70-ти: слепым прозрение.

12 И назовут их народом святым, искупленным от Господа, а тебя назовут взысканным городом, неоставленным.

63 Кто это идет от Едома, в червленых ризах от Восора, столь величественный в Своей одежде, выступающий в полноте силы Своей? «Я — изрекающий правду, 2 сильный, чтобы спасать». Отчего же одеяние Твое красно, и ризы у Тебя, как 3 у топтавшего в точиле? «Я топтал точило один, и из народов никого не было со Мною; и Я топтал их во гневе Моем и попираю их в ярости Моей; кровь их 4 брызгала на ризы Мои, и Я запятнал все одеяние Свое; ибо день мщения — в 5 сердце Моем, и год Моих искупленных настал. Я смотрел, и не было помощника; дивился, что не было поддерживающего; но помогла Мне мышца Моя, и ярость 6 Моя — она поддержала Меня: и попраю Я народы во гневе Моем, и сокрушил 7 их в ярости Моей, и вылил на землю кровь их». Воспомяну милости Господни и славу Господню за все, что Господь даровал нам, и великую благодать *Его* к дому Израилеву, какую оказал Он ему по милосердию Своему и по множеству щедрот 8 Своих. Он сказал: «подлинно они народ Мой, дети, которые не солгут», и Он был 9 для них Спасителем. Во всякой скорби их Он не оставлял их, и Ангел лица Его спасал их; по любви Своей и благосердию Своему Он искупил их, взял и носил их 10 во все дни древние. Но они возмутились и огорчили Святого Духа Его; поэтому 11 Он обратился в неприятеля их: Сам воевал против них. Тогда народ Его вспомнил древние дни, Моисеевы: где Тот, Который вывел их из моря с пастырем овец Своих? 12 где Тот, Который вложил в сердце его Святого Духа Своего, Который вел Моисея за правую руку величественною мышцею Своею, разделил пред ними воды, чтобы 13 сделать Себе вечное имя, Который вел их чрез бездны, как коня по степи, и они 14 не спотыкались? Как стадо сходит в долину, Дух Господень вел их к покою. Так 15 вел Ты народ Твой, чтобы сделать Себе славное имя. Призри с небес и посмотри из жилища святыни Твоей и славы Твоей: где ревность Твоя и могущество Твое? — 16 благоутробие Твое и милости Твои ко мне удержаны. Только Ты — Отец наш; ибо Авраам не узнаёт нас, и Израиль не признаёт нас своими; Ты, Господи, Отец 17 наш, от века имя Твое: «Искупитель наш». Для чего, Господи, Ты попустил нам совратиться с путей Твоих, ожесточиться сердцу нашему, чтобы не бояться Тебя? 18 обратись ради рабов Твоих, ради колен наследия Твоего. Короткое время владел 19 им народ святыни Твоей: враги наши попрали святилище Твое. Мы сделали такими, над которыми Ты как бы никогда не владычествовал и над которыми не именовалось имя Твое.

64, 2 О, если бы Ты расторг небеса и сошел! горы растаяли бы от лица Твоего, как от плавящего огня, как от кипящего воду, чтобы имя Твое сделать известным 3 врагам Твоим; от лица Твоего содрогнулись бы народы. Когда Ты совершал страшные дела, нами неожиданные, и нисходил, — горы таяли от лица Твоего. Ибо от 4 века не слышали, не внимали ухом, и никакой глаз не видал другого бога, кроме Тебя, который столько сделал бы для надеющихся на него. Ты милостиво встречал 5 радующегося и делающего правду, поминающего Тебя на путях Твоих. Но вот, Ты прогневался, потому что мы издавна грешили; и как же мы будем спасены? Все мы 6 сделали — как нечистый, и вся праведность наша — как запачканная одежда; и все мы поблекли, как лист, и беззакония наши, как ветер, уносят нас. И нет при- 7 зывающего имя Твое, который положил бы крепко держаться за Тебя; поэтому Ты сокрыл от нас лице Твое и оставил нас погибать от беззаконий наших. Но ныне, 8 Господи, Ты — Отец наш; мы — глина, а Ты — образователь наш, и все мы — дело 9 руки Твоей. Не гневайся, Господи, без меры, и не вечно помни беззаконие. Воз- 10 зри же: мы все народ Твой. Города святыни Твоей сделались пустынею; пустынею

стал Сион; Иерусалим опустошен. Дом освящения нашего и славы нашей, где отцы 11
наши прославляли Тебя, сожжен огнем, и все драгоценности наши разграблены.
После этого будешь ли еще удерживаться, Господи, будешь ли молчать и карать нас 12
без меры?

Я открылся не вопрошавшим обо Мне; Меня нашли не искавшие Меня. «Вот **65**
Я! вот Я!» — говорил Я народу, не именовавшемуся именем Моим. Всякий день 2
простираю Я руки Мои к народу непокорному, ходившему путем недобрым, по своим
помышлениям, — к народу, который постоянно оскорбляет Меня в лице, приносит 3
жертвы в рощах и сожигает фимиам на черепках, сидит в гробах и ночует в пещерах; 4
ест свиное мясо, и мерзкое варево в сосудах у него; который говорит: «остановись, 5
не подходи ко мне, потому что я свят для тебя». Они — дым для обоняния Моего,
огонь, горящий всякий день. Вот что написано пред лицом Моим: не умолчу, но 6
воздам, воздам в недро их беззакония ваши, говорит Господь, и вместе беззакония 7
отцов ваших, которые воскурляли фимиам на горах, и на холмах поносили Меня; и
отмерю в недра их прежние деяния их. Так говорит Господь: когда в виноградной 8
кисти находится сок, тогда говорят: «не повреди ее, ибо в ней благословение»; то
же сделаю Я и ради рабов Моих, чтобы не всех погубить. И произведу от Иакова 9
семя, и от Иуды наследника гор Моих, и наследуют это избранные Мои, и рабы
Мои будут жить там. И будет Сарон пастбищем для овец и долина Ахор — местом 10
отдыха для волов народа Моего, который взыскал Меня. А вас, которые оставили 11
Господа, забыли святую гору Мою, приготавливаете трапезу для Гада и растворяете
полную чашу для Мени*, — вас обрекаю Я мечу, и все вы преклонитесь на заклание: 12
потому что Я звал, и вы не отвечали; говорил, и вы не слушали, но делали злое в
очах Моих и избирали то, что было негодно Мне. Посему так говорит Господь 13
Бог: вот, рабы Мои будут есть, а вы будете голодать; рабы Мои будут пить, а вы
будете томиться жаждою; рабы Мои будут веселиться, а вы будете в стыде; рабы 14
Мои будут петь от сердечной радости, а вы будете кричать от сердечной скорби и
рыдать от сокрушения духа. И оставите имя ваше избранным Моим для проклятия; 15
и убьет тебя Господь Бог, а рабов Своих назовет иным именем, которым кто будет 16
благословлять себя на земле, будет благословляться Богом истины; и кто будет
клясться на земле, будет клясться Богом истины, — потому что прежние скорби
будут забыты и сокрыты от очей Моих. Ибо вот, Я творю новое небо и новую 17
землю, и прежние уже не будут воспоминаемы и не придут на сердце. А вы будете 18
веселиться и радоваться вовеки о том, что Я творю: ибо вот, Я творю Иерусалим
весельем и народ его радостью. И буду радоваться о Иерусалиме и веселиться 19
о народе Моем; и не услышится в нем более голос плача и голос вопля. Там не 20
будет более малолетнего и старца, который не достигал бы полноты дней своих;
ибо столетний будет умирать юношею, но столетний грешник будет проклинаем.
И будут строить дома и жить в них, и насаждать виноградники и есть плоды их. 21
Не будут строить, чтобы другой жил, не будут насаждать, чтобы другой ел; ибо дни 22
народа Моего будут, как дни дерева, и избранные Мои долго будут пользоваться
изделием рук своих. Не будут трудиться напрасно и рождать детей на горе; ибо 23
будут семенем, благословенным от Господа, и потомки их с ними. И будет, прежде 24
нежели они воззовут, Я отвечу; они еще будут говорить, и Я уже услышу. Волк 25
и ягненок будут пастись вместе, и лев, как вол, будет есть солому, а для змея прах
будет пищею: они не будут причинять зла и вреда на всей святой горе Моей, говорит
Господь.

*Гад (или Ваал-Гад) и Мени (Мануфи) — имена божеств солнца и луны.

66 Так говорит Господь: небо — престол Мой, а земля — подножие ног Моих; где же постройте вы дом для Меня, и где место покоя Моего? Ибо все это соделала рука Моя, и все сие было, говорит Господь. А вот на кого Я призрю: на смиренного и сокрушенного духом и на трепещущего пред словом Моим. [Беззаконник же,] заколающий вола — то же, что убивающий человека; приносящий агнца в жертву — то же, что задушающий пса; приносящий семидал — то же, что приносящий свиную кровь; воскуряющий фимиам [в память] — то же, что молящийся идолу; и как они избрали собственные свои пути, и душа их находит удовольствие в мерзостях их, — так и Я употреблю их обольщение и наведу на них ужасное для них: потому что Я звал, и не было отвечающего, говорил, и они не слушали, а делали злое в очах Моих и избирали то, что неугодно Мне. Выслушайте слово Господа, трепещущие пред словом Его: ваши братья, ненавидящие вас и изгоняющие вас за имя Мое, говорят: «пусть явит Себя в славе Господь, и мы посмотрим на веселье ваше». Но они будут постыжены. Вот, шум из города, голос из храма, голос Господа, воздающего возмездие врагам Своим. Еще не мучилась родами, а родила; прежде нежели наступили боли ее, разрешилась сыном. Кто слышал таковое? кто видал подобное этому? возникала ли страна в один день? рождался ли народ в один раз, как Сион, едва начал родами мучиться, родил сынов своих? Доведу ли Я до родов, и не дам родить? говорит Господь. Или, давая силу родить, заключу ли *утробу*? говорит Бог твой. Возвеселитесь с Иерусалимом и радуйтесь о нем, все любящие его! возрадуйтесь с ним радостью, все сетовавшие о нем, чтобы вам питаться и насыщаться от сосцов утешений его, упиваться и наслаждаться преизбытком славы его. Ибо так говорит Господь: вот, Я направляю к нему мир как реку, и богатство народов — как разливающийся поток для наслаждения вашего; на руках будут носить вас и на коленях ласкать. Как утешает кого-либо мать его, так утешу Я вас, и вы будете утешены в Иерусалиме. И увидите это, и возрадуется сердце ваше, и кости ваши расцветут, как молодая зелень, и откроется рука Господа рабам Его, а на врагов Своих Он разгневается. Ибо вот, придет Господь в огне, и колесницы Его — как вихрь, чтобы излить гнев Свой с яростью и прещение Свое с пылающим огнем. Ибо Господь с огнем и мечом Своим произведет суд над всякою плотью, и много будет пораженных Господом. Те, которые освящают и очищают себя в рощах, один за другим, едят свиное мясо и мерзость и мышей, — все погибнут, говорит Господь. Ибо Я *знаю* деяния их и мысли их; и вот, приду собрать все народы и языки, и они придут и увидят славу Мою. И положу на них знамение, и пошлю из спасенных от них к народам: в Фарсис, к Пулу и Луду, к натягивающим лук, к Тубалу и Явану, на дальние острова, которые не слышали обо Мне и не видели славы Моей: и они возвестят народам славу Мою и представят всех братьев ваших от всех народов в дар Господу на конях и колесницах, и на носилках, и на мулах, и на быстрых верблюдах, на святую гору Мою, в Иерусалим, говорит Господь, — подобно тому, как сыны Израилевы приносят дар в дом Господа в чистом сосуде. Из них буду брать также в священники и левиты, говорит Господь. Ибо, как новое небо и новая земля, которые Я сотворю, всегда будут пред лицом Моим, говорит Господь, так будет и семя ваше и имя ваше. Тогда из месяца в месяц и из субботы в субботу будет приходить всякая плоть пред лице Мое на поклонение, говорит Господь. И будут выходить и увидят трупы людей, отступивших от Меня: ибо червь их не умрет, и огонь их не угаснет; и будут они мерзостью для всякой плоти.